

# Насильственные или недобровольные исчезновения

П р а в а   ч е л о в е к а

Изложение  
фактов №

6 /REV.3

**Управление Верховного комиссара Организации  
Объединенных Наций по правам человека**



# **Насильственные или недобровольные исчезновения**

**Изложение фактов № 6/Rev.3**

---

## ПРИМЕЧАНИЕ

Употребляемые обозначения и изложение материала в настоящей публикации не означают выражения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций какого бы то ни было мнения относительно правового статуса какой-либо страны, территории, города или района, или их властей, или относительно делимитации их границ.

\*  
\*      \*

Материал, содержащийся в настоящей публикации, можно беспрепятственно цитировать или перепечатывать при условии указания источника и направления копии издания, содержащего воспроизведенный материал, в Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека по адресу: Palais des Nations, 8-14 avenue de la Paix, CH-1211 Geneva 10, Switzerland.

---

## СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
ВВЕДЕНИЕ .....	1
<i>Главы</i>	
I. ПРАВА, НАРУШАЕМЫЕ В СЛУЧАЕ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ .....	4
II. ДЕКЛАРАЦИЯ О ЗАЩИТЕ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ .....	6
III. МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНВЕНЦИЯ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ .....	9
IV. РАБОЧАЯ ГРУППА ПО НАСИЛЬСТВЕННЫМ ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНЫМ ИСЧЕЗНОВЕНИЯМ ....	15
A. Определение насильственного исчезновения .	15
B. Деятельность Рабочей группы .....	17
C. Методы работы Рабочей группы .....	20
D. Приемлемость .....	21
E. Порядок рассмотрения случаев исчезновений	23
F. Ответы правительств и случаи, считающиеся проясненными, исчерпанными, либо рассмотрение которых прекращено .....	25
G. Защита родственников и свидетелей .....	28
V. БУДУЩАЯ ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕЖДУ ПОДЛЕЖАЩИМ СОЗДАНИЮ КОМИТЕТОМ И РАБОЧЕЙ ГРУППОЙ .....	30

---

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

Стр.

### Приложения

I.	ФОРМА ДЛЯ ПРЕДСТАВЛЕНИЯ СООБЩЕНИЯ О ЖЕРТВЕ НАСИЛЬСТВЕННОГО ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНОГО ИСЧЕЗНОВЕНИЯ.....	32
II.	ПРАКТИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ: РАБОЧАЯ ГРУППА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАСИЛЬСТВЕННЫМ ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНЫМ ИСЧЕЗНОВЕНИЯМ. СЖАТАЯ СПРАВКА.....	37
III.	ДЕКЛАРАЦИЯ О ЗАЩИТЕ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ.....	42
IV.	МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНВЕНЦИЯ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ .....	54
	ИЗБРАННАЯ БИБЛИОГРАФИЯ .....	85

---

## ВВЕДЕНИЕ

*Появляются какие-то люди. Они врываются в жилище семьи, к богатым или бедным, в дом, в лачугу или хижину, в городе или в деревне - везде. Они приходят в любое время дня или ночи, как правило в гражданской одежде, иногда в форме, и всегда с оружием. Не объясняя причин, не предъявляя ордера на арест, зачастую не говоря, кто они такие и по чьему указанию действуют, они уводят с собой одного или нескольких членов семьи в машину, применяя при этом, если необходимо, насилие\*.*

Так зачастую выглядит первый акт драмы насильственного или недобровольного исчезновения людей - особенно вопиющего нарушения прав человека и деяния, квалифицируемого как международное преступление. Согласно Декларации о защите всех лиц от насильственных исчезновений, провозглашенной Генеральной Ассамблеей в резолюции 47/133 от 18 декабря 1992 года в качестве свода принципов для всех государств, случаи насильственных исчезновений имеют место, когда "лица подвергаются аресту, задерживаются или похищаются против их воли или каким-либо иным образом лишаются свободы должностными лицами различных звеньев или уровней правительства, организованными группами или частными лицами, действующими от имени правительства, при его прямой или косвенной поддержке, с его разрешения или согласия, при последующем отказе сообщить о судьбе или местонахождении таких лиц или признать лишение их свободы, что ставит данных лиц вне защиты закона" (преамбула).

Исчезновение приносит страдания, парализующие как жертву, которую зачастую пытаются и которая постоянно опасается за свою жизнь, так и членов ее семьи, которым ничего не известно о судьбе своих близких, у которых надежда сменяется отчаянием, которые беспокоятся и ожидают, иногда годами, известий, которых

---

\* Независимая комиссия по международным гуманитарным вопросам, "Исчезновение! Техника террора" (Лондон, издательство "Зэд Букс", 1986 год).

---

они могут никогда не получить. Жертвам хорошо известно, что их семьи не знают, что случилось с ними и что вряд ли кто-либо придет им на помощь. Оставшись без защиты закона и "исчезнув" для общества, они фактически лишены всех прав и целиком зависят от милости своих похитителей. Даже если смерть не станет ее последним уделом и жертве в конечном счете удастся вырваться из этого кошмара, то все равно физические и психологические шрамы, оставшиеся как последствие этой формы издевательства над человеческой личностью, а также жестокости и пыток, которыми оно обычно сопровождается, никогда не заглядятся.

Близкие и друзья исчезнувших лиц подвергаются медленному психологическому истязанию, не зная, жива ли жертва, и если жива, то где и в каких условиях она содержится и каково состояние ее здоровья. Кроме того, они понимают, что им также грозит опасность, что их может постичь такая же участь и что поиски правды могут подвергнуть их еще большему риску.

Страдания семьи нередко усугубляются материальными трудностями, возникающими в результате исчезновения человека. Пропавший зачастую является главным кормильцем семьи. Он также может быть единственным членом семьи, способным выращивать урожай или вести семейное дело. К нравственным переживаниям добавляются, таким образом, материальные лишения, которые могут стать еще более ощутимыми из-за затрат, на которые придется пойти семье, если будет принято решение начать розыски. Кроме того, семья не знает, вернется ли когда-либо близкий человек, и это не позволяет легко приспособиться к новой ситуации. В некоторых случаях национальное законодательство может не предусматривать выплату пенсий или других пособий в отсутствие свидетельства о смерти. Следствием всего этого зачастую оказывается экономическая и социальная маргинализация.

К насильственным исчезновениям нередко прибегают как к стратегии насаждения в обществе атмосферы террора. Порождаемое такой практикой чувство отсутствия безопасности становится уделом не только близких родственников исчезнувшего

---

человека, но и накладывает также отпечаток на общины, к которым они принадлежат, и общество в целом.

Насильственные исчезновения людей превратились в глобальную проблему, не ограничивающуюся каким-либо конкретным регионом мира. Будучи в прошлом по большей части порождением военных диктаторских режимов, ныне насильственные исчезновения могут происходить и в сложных условиях внутренних конфликтов, причем выступая в первую очередь в качестве инструмента политического подавления оппонентов. Особую обеспокоенность вызывают практика преследования правозащитников, родственников жертв, свидетелей и адвокатов, ведущих дела, связанные со случаями насильственного исчезновения; использование государствами антитеррористической деятельности в качестве прикрытия для оправдания совершаемых ими нарушений своих обязательств; и сохраняющаяся повсеместная безнаказанность за насильственные исчезновения. Повышенное внимание необходимо также уделять конкретным группам особо уязвимых лиц, в частности детям и инвалидам.



---

## **I. ПРАВА, НАРУШАЕМЫЕ В СЛУЧАЕ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ**

Насильственные исчезновения приводят к нарушению целого комплекса прав человека, провозглашенных во Всеобщей декларации прав человека и закрепленных в двух Международных пактах о правах человека, а также в других основных международных договорах по правам человека.

При исчезновении человека могут быть нарушены следующие гражданские или политические права индивида:

- право на признание его правосубъектности;
- право на свободу и безопасность личности;
- право не подвергаться пыткам и другим жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство видам обращения и наказания;
- право на жизнь, когда исчезнувший человек убит;
- право на индивидуальность;
- право на справедливое судебное разбирательство и на судебные гарантии;
- право на эффективное средство защиты, включая возмещение и компенсацию;
- право знать правду об обстоятельствах исчезновения.

Исчезновения могут быть связаны также с серьезными нарушениями положений международных документов, не относящихся к числу конвенций, в частности Минимальных стандартных правил обращения с заключенными, утвержденных Экономическим и Социальным Советом Организации Объединенных Наций в 1957 году, равно как Кодекса поведения должностных лиц по поддержанию правопорядка и Свода принципов защиты всех лиц, подвергаемых задержанию или заключению в какой бы то ни было форме, принятых Генеральной Ассамблеей соответственно в 1979 и 1988 годах.

Исчезновения людей как правило также влекут за собой нарушение различных экономических, социальных и культурных

---

прав. Кроме того, насильственные исчезновения могут весьма негативным образом сказаться на осуществлении этих прав членами семьи жертвы. Пропаж основного кормильца, особенно в менее состоятельных общинах, зачастую ставит семью в отчаянное положение, при котором не могут быть реализованы многие из прав, предусмотренных в Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах, в частности:

- право на защиту семьи и оказание ей помощи;
- право на достаточный жизненный уровень;
- право на здоровье;
- право на образование.

С серьезными экономическими проблемами, которые обычно сопровождают исчезновения лиц, чаще всего сталкиваются женщины, и именно женщины чаще всего ведут активную борьбу за возвращение пропавших без вести членов семьи. В этом качестве они могут подвергаться запугиванию, преследованию и репрессиям. Когда же женщины сами оказываются жертвами исчезновений, они становятся особенно уязвимыми перед сексуальным и другими видами насилия.

Жертвами исчезновения прямо или косвенно могут также оказываться дети. Исчезновение ребенка представляет собой прямое нарушение ряда положений Конвенции о правах ребенка, в том числе права на признание его индивидуальности. Утрата ребенком кого-либо из родителей вследствие исчезновения также является серьезным нарушением прав человека ребенка.

---

## **II. ДЕКЛАРАЦИЯ О ЗАЩИТЕ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ**

18 декабря 1992 года Генеральная Ассамблея в резолюции 47/133 провозгласила Декларацию о защите всех лиц от насильственных исчезновений как свод принципов для всех государств.

В преамбуле к Декларации напоминает о том, что действия, заключающиеся в насильственном исчезновении, представляют собой нарушение запрещений, содержащихся в других международных документах, включая Всеобщую декларацию прав человека, Международный пакт о гражданских и политических правах, а также Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. Вместе с тем в ней указывается, что все же важно разработать документ, в котором любые акты насильственного исчезновения квалифицировались бы как особо тяжкие правонарушения и устанавливались нормы, направленные на обеспечение наказания за их совершение, а также на их предупреждение. В преамбуле также напоминает, что систематическое совершение актов насильственного исчезновения по своему характеру является преступлением против человечности.

В соответствии с Декларацией любой акт насильственного исчезновения является нарушением норм международного права, гарантирующих, в частности, право на признание правосубъектности личности, право на свободу и безопасность личности и право не подвергаться пыткам и другим жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство видам обращения или наказания. Он является также нарушением права на жизнь или представляет собой серьезную угрозу этому праву. Государства обязаны принимать эффективные законодательные, административные, судебные и другие меры для предотвращения и искоренения актов насильственного исчезновения, в частности рассматривать такие акты в качестве делящегося преступления и установить гражданскую ответственность.

---

Декларацией предусматриваются также право использования быстрого и эффективного средства судебной защиты как средства установления местонахождения или состояния здоровья лиц, лишенных свободы, равно как право на беспрепятственный доступ национальных компетентных органов ко всем местам содержания под стражей, составление централизованных списков всех содержащихся под стражей лиц, обязанность проводить полное расследование всех предполагаемых случаев исчезновения и обязанность рассматривать дела лиц, предположительно ответственных за совершение актов насильственного исчезновения, в компетентных обычных судах, а не в специальных трибуналах, в частности военных судах. Должна обеспечиваться защита всех лиц, причастных в расследованию случаев насильственного исчезновения, от любых видов плохого обращения, запугивания или мести. Срок давности в отношении актов насильственного исчезновения должен быть длительным и соразмерным с особо тяжким характером этого преступления, и на лиц, виновных в его совершении, не распространяются какие-либо особые законы об амнистии, а также другие аналогичные меры, которые могли бы вести к их безнаказанности.

Декларацией предусматривается, что жертвы актов насильственного исчезновения и их семьи должны получать возмещение и имеют право на соответствующую компенсацию, включая средства, обеспечивающие им максимально возможную реабилитацию.

Особое внимание в Декларации уделяется случаям исчезновения детей, а также практике похищения детей, родители которых подверглись насильственному исчезновению, или детей, родившихся в период насильственного исчезновения их матери. Государства обязаны стремиться к тому, чтобы отыскать, установить личность и вернуть этих детей в семьи их происхождения.

Всемирная конференция по правам человека, состоявшаяся в Вене 14-25 июня 1993 года, приветствовала принятие Генеральной Ассамблеей Декларации и призвала все государства "принять эффективные законодательные, административные, судебные и иные меры с целью предупреждения, пресечения и наказания актов

---

насильственных исчезновений". Всемирная конференция вновь подтвердила "обязанность всех государств в любых обстоятельствах проводить расследования в случаях, когда есть основания полагать, что на территории, находящейся под их юрисдикцией, имели место насильственные исчезновения и, - если утверждения соответствуют действительности, - подвергать судебному преследованию лиц, виновных в их совершении".

С 1993 года Комиссия по правам человека и заменивший ее орган, а именно Совет по правам человека, регулярно принимают резолюции, в которых они со ссылкой на Декларацию призывают все правительства предпринимать соответствующие законодательные или иные шаги по предупреждению и наказанию актов насильственных исчезновений и принимать с этой целью меры на национальном и региональном уровне и в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций.

Несмотря на принятие в 2006 году Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, Декларация остается основным документом в деле борьбы с насильственными исчезновениями, поскольку она закрепляет комплекс норм, которые всем государствам-членам Организации Объединенных Наций - без предъявления требования относительно ратификации - настоятельно предлагается как минимум применять в целях предотвращения и искоренения подобной практики.

Полный текст Декларации приводится в приложении III к настоящему Изложению фактов.

---

### III. МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНВЕНЦИЯ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ

В период до создания особых международных механизмов, призванных заниматься проблемой насильственных исчезновений, судебная практика различных международных органов, в частности Комитета по правам человека Организации Объединенных Наций, Межамериканского суда по правам человека, Европейского суда по правам человека и Палаты по правам человека для Боснии и Герцеговины способствовала дальнейшему развитию нормативных принципов, касающихся насильственных исчезновений<sup>1</sup>.

В 2001 году Комиссия по правам человека обратилась с просьбой к независимому эксперту рассмотреть существующие международные уголовно-правовые рамки и нормы прав человека, касающиеся защиты от насильственных или недобровольных исчезновений, и выявить пробелы для того, чтобы обеспечить полную защиту от подобных исчезновений<sup>2</sup>. В своем докладе независимый эксперт пришел к выводу, что право не подвергаться насильственному исчезновению не закреплено в рамках какого-

---

<sup>1</sup> Дополнительную информацию относительно данного прецедентного права можно почерпнуть в следующих источниках: "Гражданские и политические права, включая следующие вопросы: исчезновения и казни без надлежащего судебного разбирательства. Доклад, представленный независимым экспертом г-ном Манфредом Новаком, которому в соответствии с пунктом 11 резолюции 2001/46 Комиссии поручено рассмотреть существующие международные уголовно-правовые рамки и нормы прав человека, касающиеся защиты от насильственных или недобровольных исчезновений" (E/CN.4/2002/71); а также Туллио Сковацци и Габриелла Читрони *"Борьба с насильственными исчезновениями и Конвенция 2007 года Организации Объединенных Наций"* (Лейден, издательский дом "Мартинус Нийхофф", 2007 год).

<sup>2</sup> E/CN.4/2002/71.

---

либо универсального договора и что существует много пробелов в плане конкретных превентивных мер, а также эффективных средств правовой защиты и возмещения ущерба для жертв. Такие пробелы в международной правовой системе обосновывали необходимость разработки нового договора<sup>3</sup>.

После опубликования доклада независимого эксперта Комиссия по правам человека приняла в 2003 году решение взяться за разработку такого договора. В переговорном процессе, длившемся три года, участвовали свыше 70 государств, а также многочисленные неправительственные организации, ассоциации родственников исчезнувших лиц и эксперты. В итоге Международная конвенция для защиты всех лиц от насильственных исчезновений была принята Генеральной Ассамблеей в декабре 2006 года. Она вступит в силу после ее ратификации 20 странами.

В отличие от Декларации, Конвенция является документом, имеющим обязательную юридическую силу. В ее основу легли положения Декларации, однако она также содержит новые стандарты и развивает прежние, которые уже были провозглашены в тексте Декларации. Кроме того, между двумя указанными документами имеется принципиально важное различие в виде предусматриваемого в рамках Конвенции органа по наблюдению за осуществлением.

Конвенция делится на три части. В части первой содержатся положения, касающиеся существа документа, и основной акцент делается на обязательствах государств-участников по предупреждению таких преступлений и наказанию за их совершение. Согласно части второй, учреждается Комитет по насильственным исчезновениям. Наконец, в части третьей изложены формальные требования в отношении подписания, вступления в силу, поправок и взаимосвязи между Конвенцией и международным гуманитарным правом. Отмечается также, что

---

<sup>3</sup> Межамериканская конвенция о насильственном исчезновении лиц вступила в силу в 1996 году.

---

подлежат применению любые более благоприятные положения о защите лиц от насильственных исчезновений, которые содержатся в международном праве или внутригосударственном законодательстве.

Принятие Конвенции знаменует собой существенный прогресс в области международного права, особенно поскольку в ней оговаривается неотъемлемое право не подвергаться насильственному исчезновению<sup>4</sup>. Согласно статье 2, "насильственным исчезновением считается арест, задержание, похищение или лишение свободы в любой другой форме представителями государства или же лицами или группами лиц, действующими с разрешения, при поддержке или с согласия государства, при последующем отказе признать факт лишения свободы или сокрытии данных о судьбе или местонахождении исчезнувшего лица, вследствие чего это лицо оставлено без защиты закона".

Как гласит Конвенция, широко распространенная или систематическая практика насильственных исчезновений является преступлением против человечности. Государствам вменяется в обязанность предусматривать для преступления насильственного исчезновения соответствующие меры наказания с учетом его чрезвычайной серьезности. Что же касается срока давности, то, согласно Конвенции, он начинает исчисляться с того момента, когда преступление насильственного исчезновения становится окончательным, с учетом его длящегося характера.

Среди мер, призванных предупреждать насильственные исчезновения, Конвенцией предусматривается четкий запрет на тайное содержание под стражей, и к государствам обращается призыв гарантировать минимальные правовые стандарты в связи с лишением свободы, к примеру, составление и ведение

---

<sup>4</sup> Под неотъемлемым понимается право, которое не может ограничиваться или приостанавливаться в действии, причем даже в периоды войны или иных государственных чрезвычайных ситуаций. К числу неотъемлемых относятся, например, право на жизнь и право не подвергаться пыткам.



---

официальных регистров лиц, лишенных свободы, содержащих самую необходимую информацию, а также разрешение им контактов с семьей, адвокатом или любым другим лицом по своему выбору. Согласно положениям Конвенции, когда лицо, предположительно совершившее акт насильственного исчезновения, находится на любой территории под юрисдикцией государства-участника такое государство принимает необходимые меры для установления своей компетенции осуществлять юрисдикцию в отношении преступления, если только оно не выдает или не передает правонарушителя какому-либо другому государству в соответствии со своими международными обязательствами или не передает его международному уголовному суду, юрисдикцию которого оно признает.

Одним из основных новшеств, вводимых Конвенцией, является статья 24, по которой определением понятия "жертва" охватывается не только исчезнувшее лицо, но также любое физическое лицо, которому причинен непосредственный вред в результате насильственного исчезновения, например члены семьи.

Этой статьей также устанавливается право знать правду "об обстоятельствах насильственного исчезновения, о ходе и результатах расследования и о судьбе исчезнувшего лица". Хотя данное право и получило признание в гуманитарном праве, равно как со стороны ряда международных органов, в частности Межамериканской комиссии по правам человека, Межамериканского суда по правам человека и Комиссии по правам человека Организации Объединенных Наций, Конвенция является первым соответствующим международным документом, в котором оно четко закреплено.

Статьей 24 также оговаривается право на возмещение ущерба, которое охватывает возмещение материального и морального вреда и, в соответствующих случаях, предусматривает реституцию, реабилитацию, сатисфакцию и гарантии неповторения. Наконец, от государств-участников требуется принимать надлежащие меры, касающиеся правового положения исчезнувших лиц, в частности в таких областях, как социальная защита, финансовые вопросы, семейное право и права

---

собственности. Данное положение способно помочь семьям исчезнувших лиц в урегулировании ряда аспектов их повседневной жизни, включая, например, вопросы наследования и гражданского статуса.

Последняя статья части первой Конвенции касается неправомерного изъятия детей, вне зависимости от того, подверглись ли они насильственному исчезновению как физические лица, либо как следствие исчезновения их родителей, например детей, родившихся во время нахождения в неволе их матери, подвергшейся насильственному исчезновению. При розыске и установлении личности таких детей государства должны действовать с учетом необходимости наилучшего обеспечения интересов детей, включая их право на сохранение и восстановление их личности, на гражданство, фамилию и семейные связи. Государства также должны принимать все необходимые меры для предупреждения и пресечения фальсификации, сокрытия или уничтожения документов, удостоверяющих подлинную личность детей, подвергшихся насильственному исчезновению, либо чьи родители оказываются жертвами исчезновения.

В части второй Конвенции содержатся положения, касающиеся международного наблюдения за осуществлением, т.е. учреждается Комитет по насильственным исчезновениям, в обязанность которого вменяется выполнение пяти соответствующих задач, а именно:

- a) рассматривать представленные государствами-участниками доклады о мерах, принятых ими во исполнение своих обязательств по Конвенции;
- b) направлять государствам в срочном порядке сообщения с просьбой о принятии всех необходимых мер, включая временные меры защиты, для обнаружения и защиты исчезнувшего лица. Впервые орган, наблюдающий за осуществлением договора, наделяется полномочиями такого рода;

- 
- с) получать и рассматривать сообщения от лиц, которые утверждают, что они являются жертвами нарушения тем или иным государством-участником положений Конвенции;
  - д) получать и рассматривать сообщения, в которых одно государство-участник утверждает, что другое государство-участник не выполняет своих обязательств в соответствии с Конвенцией;
  - е) организовывать, после проведения консультаций с соответствующим государством, посещение того или иного государства-участника, если Комитет получает информацию о том, что данное государство совершает действия, наносящие серьезный ущерб положениям Конвенции.

Наконец, если Комитет получает достаточно обоснованные сведения о том, что на территории какого-либо государства-участника широко или систематически практикуются насильственные исчезновения, он может, предварительно запросив информацию у соответствующего государства, довести этот вопрос до сведения Генеральной Ассамблеи через посредство Генерального секретаря. И опять же впервые орган, наблюдающий за осуществлением договора, наделяется полномочиями такого рода.

Хочется надеяться, что выполнение Комитетом вверенных ему функций позволит обеспечить более надежную защиту от насильственных исчезновений и более эффективное их предупреждение в глобальном масштабе.

Полный текст Международной конвенции приводится в приложении IV к настоящему Изложению фактов.

---

#### **IV. РАБОЧАЯ ГРУППА ПО НАСИЛЬСТВЕННЫМ ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНЫМ ИСЧЕЗНОВЕНИЯМ**

Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций неоднократно заостряла внимание на факте существования этого отвратительного явления. В 1978 году в своей резолюции 33/173 она выразила обеспокоенность сообщениями из различных частей мира, касающимися насильственного или недобровольного исчезновения лиц, и предложила Комиссии по правам человека Организации Объединенных Наций рассмотреть данный вопрос, с тем чтобы дать надлежащие рекомендации. В резолюции 20 (XXXVI) от 29 февраля 1980 года Комиссия по правам человека постановила создать рабочую группу в составе пяти независимых экспертов для изучения вопросов, касающихся насильственных или недобровольных исчезновений лиц. С тех пор мандат этой Рабочей группы регулярно возобновлялся.

##### **A. Определение насильственного исчезновения**

В соответствии с определением, содержащимся в преамбуле к Декларации, Рабочая группа строит свою деятельность исходя из того, что насильственные исчезновения рассматриваются в качестве таковых, только если они совершаются представителями государства или частными лицами либо организованными группами, например, полувоенными группами<sup>5</sup>, действующими от имени, при прямой или косвенной поддержке, с разрешения либо согласия государственных органов власти. Поэтому Рабочая группа не принимает к рассмотрению случаи, когда они относятся на счет лиц или групп, не подпадающих под вышеуказанные категории, таких, как террористические или повстанческие движения, за которыми не стоит никакого государства, ведущие борьбу с правительством на его собственной территории. Проведение данного различия вытекает из принципа, согласно которому государства обязаны расследовать действия, сопоставимые по своему характеру с насильственными

---

<sup>5</sup> Под "полувоенными группами" понимаются организованные группы, к вооружению, обучению или поддержке которых реально причастна регулярная армия.

---

исчезновениями, когда они совершаются негосударственными субъектами, и карать за них. Рабочая группа исходит из того, что ответственность государства за насильственные исчезновения сохраняется вне зависимости от смены правительства, даже если новое правительство демонстрирует большее уважение к правам человека по сравнению с правительством, находившимся у власти на момент, когда исчезновения имели место. Как бы то ни было, при анализе положения дел с насильственными исчезновениями в той или иной конкретной стране либо изучении данного явления в целом Рабочая группа расценивает как значимую для целей проведения надлежащей оценки информацию о любого рода исчезновениях.

Рабочая группа не занимается случаями исчезновений в контексте международных вооруженных конфликтов, поскольку такие ситуации, - как это определено Женевскими конвенциями 1949 года и Дополнительными протоколами к ним от 1977 года<sup>6</sup>, - относятся к компетенции Международного комитета Красного Креста (МККК).

Для целей определения акта насильственного исчезновения Рабочая группа исходит из того, что одним из следствий преступления является оставление жертвы вне защиты закона. Поэтому Рабочая группа принимает к рассмотрению случаи насильственного исчезновения, не требуя того, чтобы информация, сообщаемая источником, отражала или даже предполагала действительное намерение виновного лица поставить жертву вне защиты закона. Кроме того, по мнению Рабочей группы, акт насильственного исчезновения может начаться после незаконного задержания или после поначалу законного ареста или задержания. Таким образом, защита жертвы от насильственного исчезновения должна быть эффективна начиная с акта лишения свободы, независимо от формы такого лишения свободы, и не должна ограничиваться случаями незаконного лишения свободы.

---

<sup>6</sup> Дополнительную информацию относительно этих конвенций можно почерпнуть в публикации *Изложение фактов № 13: Международное гуманитарное право и права человека.*

---

Наконец, задержание, за которым следует внесудебная казнь, является насильственным исчезновением в собственном смысле слова, если такое задержание было произведено правительственными представителями какого-либо звена или уровня, организованными группами или частными лицами, действующими от имени правительства, при его прямой или косвенной поддержке, с его разрешения или согласия, и если после задержания, или даже после казни, государственные должностные лица отказываются сообщить о судьбе или местонахождении таких лиц или отказываются вообще признать факт совершения соответствующего деяния.

## **В. Деятельность Рабочей группы**

Основная задача Рабочей группы заключается в оказании помощи родственникам исчезнувших лиц в выяснении судьбы и местонахождения членов их семей. С этой целью Рабочая группа рассматривает сообщения об исчезновении людей, поступившие от родственников пропавших лиц или правозащитных организаций, действующих от их имени. Удостоверившись в соответствии этих сообщений ряду критериев, Рабочая группа направляет информацию об отдельных случаях соответствующим правительствам с просьбой провести расследование и информировать Рабочую группу о его результатах. Рабочая группа занимается рассмотрением доводимых до ее сведения случаев, исходя из чисто гуманных принципов, независимо от того, ратифицировало ли данное правительство любой соответствующий договор по правам человека, предусматривающий процедуру рассмотрения жалоб отдельных лиц. Рабочая группа действует в основном как канал связи между семьями исчезнувших лиц и правительствами и успешно ведет с большинством соответствующих правительств диалог, направленный на разрешение дел, касающихся исчезновений.

Во избежание каких-либо задержек в процессе спасения человеческих жизней Рабочая группа учредила процедуру безотлагательных действий применительно к случаям исчезновений, которые предположительно произошли в течение

---

трех месяцев, предшествовавших получению о них сообщения Рабочей группой.

Три раза в год Рабочая группа собирается на сессии продолжительностью пять-восемь дней, проводимые как правило в Женеве. Заседания Группы являются закрытыми. Однако Рабочая группа регулярно приглашает на них представителей правительств и неправительственных организаций, а также членов семей и свидетелей. После каждой сессии Рабочая группа информирует правительства в письменном виде о решениях, принятых относительно исчезновений в их странах. По меньшей мере один раз в год она напоминает правительствам об общем количестве доведенных до их сведения в прошлом случаев, которые так и не были прояснены. Дважды в год она напоминает правительствам о требующих незамедлительных действий случаях, информация о которых была направлена в течение предшествующих шести месяцев и по которым не было получено разъяснений. Кроме того, в любое время в течение года любое правительство может письменно запросить резюме случаев, препровожденных ему Рабочей группой.

Еще одним видом деятельности Рабочей группы является осуществление поездок в страны. Их цель заключается в активизации диалога между соответствующими органами власти, семьями или их представителями и Рабочей группой и в оказании содействия в выяснении сообщенных случаев исчезновения. В последние годы проводимые Рабочей группой посещения стран преследовали конкретную цель прояснения случаев исчезновений и согласования дальнейших усилий, которые правительства, действуя в сотрудничестве с Рабочей группой, должны предпринимать для урегулирования всех случаев исчезновения людей в свете международных стандартов по правам человека, и особенно Декларации.

С принятием Генеральной Ассамблеей Декларации о защите всех лиц от насильственных или недобровольных исчезновений на Рабочую группу, в дополнение к основному мандату, с 1992 года была также возложена функция наблюдения за прогрессом в деле выполнения государствами своих обязательств, вытекающих из

---

Декларации, и оказания им помощи в ее осуществлении. Рабочая группа обращает внимание правительств и неправительственных организаций на различные аспекты Декларации и рекомендует способы преодоления препятствий на пути реализации ее положений. В этом качестве Рабочей группе отводится превентивная роль, которую она выполняет как за счет своих поездок в страны, так и путем предоставления по запросу консультативных услуг. Кроме того, Рабочая группа регулярно доводит до сведения соответствующих правительств краткую информацию о полученных от родственников исчезнувших лиц и от неправительственных организаций утверждениях, касающихся нарушений Декларации в их соответствующих странах, предлагая им изложить свои замечания, если они того пожелают.

Несмотря на предпринимаемые Рабочей группой усилия по напоминанию правительствам об их обязательстве добиваться осуществления Декларации за счет принятия соответствующих законодательных, административных, судебных или иных мер, достигнутый на практике прогресс является весьма незначительным. За некоторыми исключениями, государства не приступили к систематическому включению изложенных в Декларации принципов в свое национальное законодательство. Рабочая группа неоднократно подчеркивала, что обязательство по осуществлению Декларации распространяется не только на государства, в которых имели место в прошлом или совершаются до настоящего времени акты насильственных исчезновений; важно, чтобы все государства принимали законодательные и иные превентивные меры для недопущения подобных актов в будущем.

В порядке облегчения толкования положений Декларации Рабочая группа приняла на сегодняшний день замечания общего порядка в отношении определения насильственного исчезновения, а также статей 3, 4, 10, 17, 18 и 19<sup>7</sup>.

---

<sup>7</sup> С полным текстом этих замечаний общего порядка можно ознакомиться по адресу <http://www.ohchr.org>.



---

Рабочая группа ежегодно представляет Совету по правам человека доклады о проделанной работе. Она сообщает информацию в разбивке по странам обо всех случаях насильственных исчезновений, полученную ею за соответствующий год, а также о принятых по ним решениях. Она представляет Совету краткую статистическую справку по каждой стране о случаях, доведенных до сведения правительства, о представленных разъяснениях и о положении соответствующего лица на момент представления разъяснений. Рабочая группа включает в свои доклады выводы и рекомендации и излагает замечания, касающиеся положения в области исчезновения лиц в отдельных странах. С 1993 года Рабочая группа представляет доклады об осуществлении Декларации о защите всех лиц от насильственных исчезновений и о препятствиях на пути ее осуществления, а также периодические доклады по более общим вопросам, касающимся проблемы насильственных исчезновений.

### **С. Методы работы Рабочей группы**

Методы работы Рабочей группы основаны на ее мандате, предусмотренном в резолюции 20 (XXXVI) Комиссии по правам человека и дополненном вначале Комиссией, а затем Советом по правам человека в ряде последующих резолюций<sup>8</sup>. Данные методы работы прежде всего ориентированы на выполнение ее главной задачи: оказании помощи семьям в выяснении судьбы и местонахождения их исчезнувших родственников. С этой целью Рабочая группа стремится наладить канал связи между семьями и соответствующими правительствами для обеспечения того, чтобы было проведено расследование в достаточной степени документально подтвержденных и конкретно установленных индивидуальных случаев, сообщения о которых были прямо или косвенно доведены семьями исчезнувших лиц до сведения Рабочей группы.

---

<sup>8</sup> С методами работы Рабочей группы можно ознакомиться по адресу <http://www.ohchr.org>.

---

Функции Рабочей группы исчерпываются, когда в результате расследований, проведенных правительством или семьей, следственных действий, предпринятых неправительственными организациями, либо миссий по установлению фактов, осуществленных Рабочей группой или персоналом правозащитных механизмов Организации Объединенных Наций либо любой другой международной организации, действующей в данной области, четко устанавливаются судьба или местонахождение исчезнувшего лица, независимо от того, жив человек или мертв. На данной стадии Рабочая группа не занимается вопросом установления ответственности за конкретные случаи исчезновений или за другие нарушения прав человека, которые могли иметь место во время исчезновения; в этом отношении ее деятельность носит чисто гуманитарный характер.

Действия Рабочей группы основаны на принципе ответственности государства за нарушения прав человека, совершенные на его территории, и его обязательства предупреждать такие нарушения или проводить по ним расследования, если они имели место. Как и в случае всех других ситуаций наступления ответственности государства, такая ответственность сохраняется независимо от смены правительств.

Комиссия по правам человека и заменивший ее орган, а именно Совет по правам человека, одобряют методы работы Рабочей группы и гуманитарную направленность ее мандата. Они также подчеркивали важное значение широкого освещения целей, процедур и методов Рабочей группы в рамках информационной деятельности Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека.

#### **D. Приемлемость**

Сообщения об исчезновении людей рассматриваются Рабочей группой как приемлемые только в тех случаях, когда они поступают от семьи или друзей исчезнувшего человека. Такие сообщения могут также направляться Рабочей группе через представителей семей, правительства, межправительственные, гуманитарные и неправительственные организации и другие

---

заслуживающие доверия источники. Они должны представляться в письменной форме и содержать точные данные о личности сообщающего. Если представившее сообщение лицо не является членом семьи, то оно должно быть готово доводить до конца вместе с родственниками исчезнувшего лица выяснение его/ее судьбы. По просьбе представляющих сообщение лиц и в целях обеспечения им определенной степени защиты сведения об их личности сохраняются в тайне.

С тем чтобы помочь указанным в сообщениях правительствам в проведении эффективных расследований, Рабочая группа представляет им информацию, включающую по крайней мере минимальный объем основных данных. Помимо этого, Рабочая группа постоянно призывает источники сообщений направлять ей как можно более подробные сведения о личности исчезнувшего лица (даже номер удостоверения личности, если таковой известен) и об обстоятельствах исчезновения. Необходимо представлять как минимум следующие сведения:

- a) фамилия и имя исчезнувшего лица и, если возможно, возраст, пол, гражданство, род занятий или профессия;
- b) дата исчезновения, т.е. день, месяц и год ареста или похищения либо день, месяц и год, когда исчезнувшее лицо видели в последний раз. Если его видели в последний раз в центре содержания под стражей, достаточно указать приблизительную дату;
- c) место ареста или похищения либо место, где исчезнувшее лицо видели в последний раз (по крайней мере указать город или селение);
- d) стороны, которые, как предполагается, произвели арест или похищение или содержат исчезнувшее лицо в неизвестном месте;
- e) меры, принятые для выяснения судьбы или местонахождения исчезнувшего лица, либо, по крайней мере, указание на то, что усилия по использованию

---

внутренних средств правовой защиты оказались безрезультатными или по каким-либо причинам не были доведены до конца; и

- f) случай должен быть представлен Рабочей группе заслуживающим доверие лицом, которое, если оно не является членом семьи, обязано указать, выразили ли члены семьи предполагаемой жертвы непосредственное согласие в отношении того, чтобы этот случай был представлен Рабочей группе от их имени.

Ввиду гуманитарного характера мандата Рабочей группы требование относительно исчерпания внутренних средств правовой защиты до того, как случай будет доведен до ее сведения, не предъявляется.

Любой случай, представленный Рабочей группе, также может быть препровожден Европейскому суду по правам человека, Африканской комиссии по правам человека и народов, Комитету по правам человека, Межамериканской комиссии по правам человека, Межамериканскому суду по правам человека либо аналогичным судебным или квазисудебным международным органам.

Форма для представления Рабочей группе сообщения об индивидуальных случаях приводится в приложении I к настоящему Изложению фактов.

## **Е. Порядок рассмотрения случаев исчезновений**

Поступившие новые сообщения об исчезновении людей передаются Рабочей группе, которая внимательно изучает их во время своих сессий. Сообщения, отвечающие приведенным выше требованиям, направляются соответствующим правительствам с просьбой провести расследование и информировать Рабочую группу о его результатах.

---

Как правило, информация о сообщенных случаях доводится до сведения соответствующего правительства письмом Председателя Рабочей группы, направляемым на имя Постоянного представителя этой страны при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве. Однако случаи, которые произошли в течение срока, не превышающего последние три месяца, доводятся до сведения непосредственно министра иностранных дел соответствующей страны с помощью самых прямых и быстрых средств связи. Как указывалось выше, такой порядок называется *процедурой незамедлительных действий*. Направление таких сообщений может быть санкционировано Председателем на основании конкретных полномочий, предоставленных ему/ей Рабочей группой. Информация о случаях, имевших место до этого трехмесячного срока, но не позднее чем за истекший год, причем при условии, что они имеют определенное отношение к случаям, которые произошли в этот трехмесячный срок, может быть препровождена письмом в межсессионный период с разрешения Председателя.

Сообщения об исчезновениях, в которых указывается, что должностные лица одной страны непосредственно виновны или замешаны в исчезновении в другой стране, или о случаях, когда в исчезновении непосредственно виновны или замешаны должностные лица более чем одной страны, направляются всем соответствующим правительствам. Однако конкретный случай будет зачитываться только в статистике по той стране, где, согласно сообщениям, соответствующее лицо было арестовано, задержано, похищено или замечено в последний раз.

В случае исчезновения беременной женщины ребенок, который предположительно должен был родиться во время нахождения матери в заключении, упоминается в описании случая матери. Дело ребенка рассматривается отдельно, когда имеются свидетели, сообщающие о том, что мать действительно его родила во время заключения.

---

## **Г. Ответы правительств и случаи, считающиеся проясненными, исчерпанными, либо рассмотрение которых прекращено**

Любой ответ правительства, содержащий подробную информацию о судьбе или местонахождении исчезнувшего лица, доводится до сведения источника сообщения. Если источник не отвечает в течение шести месяцев или оспаривает представленную правительством информацию, приводя доводы, которые Рабочая группа считает недостаточно вескими, этот случай считается выясненным и соответственно включается в раздел "Случаи, проясненные в ответе правительства" статистической справки, фигурирующей в годовом докладе. Если же источник обоснованно оспаривает информацию правительства, то оно ставится об этом в известность, и ему предлагается высказать в связи с этим свои замечания.

Рабочая группа может считать случай исчерпанным, если компетентный орган власти, указанный в соответствующем национальном законе, с согласия родственников и других заинтересованных сторон объявляет о презумпции смерти лица, которое, согласно полученной информации, считается исчезнувшим. При презумпции смерти неизменно должно соблюдаться право на надлежащую компенсацию и право знать истину о судьбе умершего человека.

В исключительных обстоятельствах Рабочая группа может принять решение о прекращении рассмотрения случаев, если семьи соответствующих лиц свободно и недвусмысленно выразили желание не продолжать выяснение обстоятельств либо если источник более не существует или же не в состоянии продолжать выяснение случая, а предпринятые Рабочей группой меры по установлению контактов с другими источниками оказались безуспешными.

Однако тот факт, что Рабочая группа объявляет тот или иной случай проясненным, исчерпанным, либо прекращает его рассмотрение, не освобождает правительство от взятых им по Декларации обязательств доводить расследование случая до конца,

---

привлекать виновных лиц к ответственности, предоставлять семье исчезнувшего человека надлежащее возмещение и принимать все необходимые меры для недопущения подобных случаев в будущем.

Если источник представляет хорошо документированную информацию о том, что случай был сочтен проясненным, исчерпанным, либо рассмотрение его было прекращено ошибочно, поскольку ответ правительства касался другого лица, не относится к ситуации, о которой было сообщено, или не был получен источником в течение вышеуказанных шести месяцев, Рабочая группа повторно направляет информацию о нем правительству с просьбой представить по нему свои замечания. В этих случаях дело вновь относится к категории невыясненных, а Рабочая группа в своем докладе Совету по правам человека конкретно разъясняет ситуацию с указанием ошибок или неточностей.

Любая дополнительная существенная информация, которая поступает от источника по невыясненному случаю, представляется на рассмотрение Рабочей группы и с ее одобрения направляется соответствующему правительству. Если дополнительная информация разъясняет этот случай, правительство ставится об этом в известность.

Рабочая группа хранит в картотеке дела исчезнувших лиц до тех пор, пока не выясняется их точное местонахождение.

Хотя мандат Рабочей группы не простирается дальше стадии выяснения судьбы исчезнувшего лица, после прекращения деятельности Рабочей группы могут вступать в действие другие правозащитные процедуры Организации Объединенных Наций. Если в ответе соответствующего правительства ясно указано, что факт смерти исчезнувшего лица установлен, что оно подвергалось пыткам, произвольно, но достоверно задерживалось или стало жертвой других нарушений прав человека, виновными за которые предположительно считаются правительственные должностные лица либо группы или лица, связанные с ними, то данный случай может быть доведен Рабочей группой или родственниками до сведения соответствующего механизма или органа.

---

Если Рабочая группа получает сообщение о насильственном исчезновении, когда жертва уже была найдена мертвой, она не принимает дело к рассмотрению с целью его препровождения соответствующему правительству, поскольку речь идет о деле, обстоятельства которого *ab initio* ясны. Однако такой случай будет все же подпадать под определение насильственного исчезновения, включенное в Декларацию, если а) лишение свободы происходит против воли конкретного лица; б) к нему причастны - по меньшей мере косвенно, вследствие согласия - правительственные должностные лица; и с) государственные должностные лица впоследствии отказываются признать совершенный акт или сообщить о судьбе или местонахождении соответствующего лица. Другими словами, согласно мандату Рабочей группы, касающемуся наблюдения за осуществлением Декларации, такое сообщение может препровождаться затрагиваемому правительству в рамках процедуры "общих утверждений", а не в порядке "призыва к незамедлительным действиям" и не в соответствии со "стандартной процедурой". После этого Рабочая группа предлагает соответствующему правительству представить комментарии по поводу мер, которые должны быть приняты согласно Декларации для расследования подобных случаев, для предания виновных правосудию, для удовлетворения права на надлежащую компенсацию, а также для пресечения и предотвращения насильственных исчезновений.

За время с момента начала своей работы Рабочая группа по насильственным или недобровольным исчезновениям рассмотрела порядка 50 000 индивидуальных случаев, затрагивающих почти 80 стран. По причинам, не зависящим от Рабочей группы, были прояснены лишь 20% этих случаев. Тем не менее невозможно подсчитать, сколько случаев исчезновения людей, быть может, предотвратила Рабочая группа посредством своих терпеливых и настойчивых контактов с соответствующими правительствами. Тот факт, что ей удавалось, особенно в рамках своей процедуры незамедлительных действий, оказывать содействие в прояснении случаев и, таким образом, возможно, спасти человеческие жизни, считается Советом по правам человека достаточным основанием для дальнейшего последовательного возобновления ее мандата.



---

Кроме того, функционирование Рабочей группы следует рассматривать как отражение испытываемой международным сообществом тревоги и его решимости действовать. Ее работу следует воспринимать также как составную часть долгосрочного процесса, направленного на ликвидацию грубых нарушений прав человека, процесса, цель которого состоит, среди прочего, в том, чтобы привлечь внимание широкой общественности к вопросам, касающимся прав человека, и оказывать консультативные услуги и техническую помощь правительствам в деле поощрения и защиты прав человека.

### **Г. Защита родственников и свидетелей**

Рабочая группа не оставляет также без внимания вопросы защиты родственников исчезнувших лиц, их адвокатов, свидетелей случаев исчезновения или их семей, членов организаций родственников и других неправительственных организаций, равно как правозащитников или отдельных лиц, занимающихся случаями исчезновений.

Если имеют место преследования, запугивания или репрессии против этих лиц, Рабочая группа обращается к соответствующему правительству с призывом принять все необходимые меры в целях защиты их основных прав и провести тщательное расследование всех обстоятельств, с тем чтобы положить конец запугиванию или репрессиям.

Для защиты родственников, свидетелей и других лиц, занимающихся случаями исчезновений, часто требуется срочное вмешательство. Поэтому сообщения о предполагаемых случаях запугивания, преследований или репрессий направляются наиболее прямым и быстрым способом непосредственно министрам иностранных дел соответствующих стран. Рабочая группа уполномочивает своего Председателя препровождать такую информацию в период между сессиями.

Совет по правам человека призывает также Рабочую группу принимать необходимые меры в связи с актами запугивания или репрессиями против родственников исчезнувших лиц и тех

---

частных лиц или групп, которые стремятся к сотрудничеству или сотрудничают с органами Организации Объединенных Наций, либо дают им показания или информацию, а также лиц, которые воспользовались процедурами, предусмотренными под эгидой Организации Объединенных Наций для защиты прав человека и основных свобод, равно как лиц, которые с этой целью оказали им правовое содействие.

---

## **V. БУДУЩАЯ ВЗАИМОСВЯЗЬ МЕЖДУ ПОДЛЕЖАЩИМ СОЗДАНИЮ КОМИТЕТОМ И РАБОЧЕЙ ГРУППОЙ**

Как и в прочих ситуациях, когда рассмотрение одного и того же рода нарушения прав человека ведется по линии как договорного органа, так и специальной процедуры Совета по правам человека, Комитет, создаваемый на основании Конвенции, и Рабочая группа должны выполнять взаимодополняющие задачи и функции, а также сотрудничать в целях обеспечения максимальной эффективности их деятельности и во избежание дублирования усилий. В этом отношении Конвенцией четко оговаривается, что Комитет сотрудничает, среди прочего, с договорными органами, учрежденными на основании международных документов, и специальными процедурами Организации Объединенных Наций. В качестве примеров многолетнего сосуществования договорных механизмов и тематических специальных процедур можно назвать Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания и Комитет против пыток, а также Специального докладчика по вопросу о современных формах расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости и Комитет по ликвидации расовой дискриминации.

Принципиально важное различие между двумя органами состоит в том, что, в отличие от Комитета, функции которого продиктованы буквой договора, основной мандат Рабочей группы носит гуманитарный характер и она выступает в качестве канала связи между семьями жертв и правительствами. Кроме того, компетенция Комитета распространяется только на случаи актов насильственного исчезновения, совершенных в том или ином государстве-участнике Конвенции, тогда как Рабочая группа способна реагировать на все сообщаемые ей случаи исчезновения, имевшие место во всех странах, вне зависимости от того, ратифицировало ли конкретное государство соответствующие международные договоры по правам человека. Таким образом, даже если страна не является участницей Конвенции, семья жертвы насильственного исчезновения имеет возможность обратиться к

---

Рабочей группе за помощью в деле отыскания канувшего в неизвестность родственника.

Рабочая группа ратует за ратификацию Конвенции и признание государствами компетенции Комитета получать и рассматривать индивидуальные и межгосударственные сообщения.

---

## Приложение I

### ФОРМА ДЛЯ ПРЕДСТАВЛЕНИЯ СООБЩЕНИЯ О ЖЕРТВЕ НАСИЛЬСТВЕННОГО ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНОГО ИСЧЕЗНОВЕНИЯ

**Внимание:** Позиции, помеченные звездочкой (\*), являются обязательными.

**Примечание:** Если какие-либо содержащиеся в сообщении сведения, помимо требуемых в обязательном порядке элементов информации, не подлежат разглашению, просьба напротив соответствующей позиции делать приписку "КОНФИДЕНЦИАЛЬНО".

#### Случаи, представляемые организациями:

Просьба иметь в виду, что если тот или иной случай доводится до сведения Рабочей группы какой-либо организацией, то данная организация должна продолжать заниматься этим случаем посредством препровождения официальной информации от Рабочей группы семье и от семьи Рабочей группе вплоть до выяснения судьбы или установления местонахождения соответствующего лица. Поэтому *просьба указать, выразили ли члены семьи предполагаемой жертвы непосредственное согласие* на то, чтобы этот случай был представлен вашей организацией Рабочей группе от их имени, и сможет ли ваша организация обеспечить канал связи между семьей и Рабочей группой.

\* Имеется ли непосредственное согласие членов семьи жертвы на то, чтобы ваша организация представила данный случай?

Да, непосредственное согласие семьи получено \_\_\_\_

Согласия семьи не имеется \_\_\_\_

---

**\* Если этот случай представляется какой-либо организацией, сможет ли данная организация продолжать заниматься им, обеспечивая двустороннее переправление информации между семьей и Рабочей группой?**

Да \_\_\_\_\_ Нет \_\_\_\_\_

**1. Сведения об исчезнувшем человеке:**

a) **Фамилия(\*)**: .....

b) **Имя (\*)**: .....

c) Пол: \_\_\_ мужской / \_\_\_ женский

d) Дата рождения: .....

e) Документ, удостоверяющий личность: .....  
№: .....

Дата выдачи: .....

Место выдачи: .....

f) Адрес обычного местожительства: .....  
.....

g) Беременность: \_\_\_ да / \_\_\_ нет

**2. Дата исчезновения (\*):**

День: ..... месяц (\*): ..... год (\*): .....  
исчезновения.

---

3. **Место ареста или похищения либо место, где исчезнувшее лицо видели в последний раз (\*):**

Местоположение (указать, по возможности, улицу, город, провинцию и другие соответствующие ориентиры):

.....  
.....

4. **Структуры (государственные или действующие под прикрытием государства), на которые предположительно возлагается ответственность за исчезновение (\*):**

а) Если предполагаемыми виновными являются государственные представители, просьба конкретизировать (военнослужащие, сотрудники полиции, лица в униформе или штатском, агенты служб безопасности, подразделение, к которому они относятся, их звание и должность и т.д.), а также указать, на каком основании именно на них предположительно возлагается ответственность за исчезновение. Просьба быть как можно более точным:

.....  
.....

б) Если опознание исполнителей в качестве государственных представителей не представляется возможным, на каком основании вы полагаете, что ответственность за инцидент несут правительственные структуры или лица, связанные с ними?

.....  
.....

- 
- с) При наличии свидетелей инцидента указать их фамилии. Если они желают оставаться анонимными, указать, являются ли они родственниками, прохожими и проч. При наличии улики просьба конкретизировать:  
.....  
.....

5. **Шаги, предпринятые родственниками или другими лицами для выяснения местонахождения исчезнувшего человека (обращения в полицию, тюрьму, комиссию по правам человека, подача ходатайства по процедуре хабеас корпус и т.д.) (\*):**

- а) Указать, поддавались ли жалобы (когда, кем и в какой орган):  
.....  
.....

- б) Другие принятые меры:  
.....

- с) Если принятие мер невозможно, просьба объяснить причину:  
.....

6. **Сведения о человеке или организации, представляющем/представляющей сообщение (\*):**

- а) Фамилия: .....

- б) Имя: .....

- с) Отношение к исчезнувшему лицу: .....

- д) Организация (если применимо) .....



---

е) Адрес (телефон, факс, электронная почта):

.....  
.....

ф) **Просьба указать, желали бы вы сохранить сведения о вашей личности в тайне**

**Да, прошу не разглашать мою личность:** \_\_\_\_\_

**Не претендую на конфиденциальность:** \_\_\_\_\_

**Дополнительная информация, касающаяся случая**

Просьба указать любую другую соответствующую информацию, не охваченную предшествующими вопросами. При невозможности заполнить какую-либо из обязательных позиций настоящего сообщения, помеченных звездочкой (\*), просьба указать причину:

.....  
.....

Дата: .....

Подпись автора:.....

Куда направлять сообщения о случаях исчезновения:

Э-почта: [wgeid@ohchr.org](mailto:wgeid@ohchr.org)

Факс: +41 22 917 9006, кому: Рабочая группа по насильственным или недобровольным исчезновениям

Почтовый адрес:

Working Group on Enforced or  
Involuntary Disappearances  
OHCHR, Palais des Nations  
8-14 Avenue de la Paix  
CH-1211 Geneva 10  
Switzerland

---

## Приложение II

### **ПРАКТИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ: РАБОЧАЯ ГРУППА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАСИЛЬСТВЕННЫМ ИЛИ НЕДОБРОВОЛЬНЫМ ИСЧЕЗНОВЕНИЯМ СЖАТАЯ СПРАВКА**

#### **Что представляет собой Рабочая группа Организации Объединенных Наций по насильственным или недобровольным исчезновениям?**

Рабочая группа была учреждена в 1980 году Комиссией по правам человека. Ее основная задача заключается в оказании семьям помощи в выяснении судьбы и установлении местонахождения их родственников. Рабочая группа выступает в качестве канала связи между семьями и соответствующими правительствами, стремясь обеспечить проведение национальными властями расследования индивидуальных случаев, сообщения о которых были доведены семьями до ее сведения, с целью выяснения судьбы или местонахождения исчезнувших лиц.

В случаях запугивания, репрессий или преследования родственников исчезнувшего человека, правозащитников или борцов за права человека, а также адвокатов, ведущих дела, связанные со случаями исчезновения, Рабочая группа обращается к соответствующим правительствам с призывом принять меры в целях защиты всех основных прав таких лиц.

Кроме того, Рабочая группа наблюдает за осуществлением Декларации 1992 года о защите всех лиц от насильственных исчезновений.

---

Рабочая группа НЕ занимается:

- непосредственным расследованием индивидуальных случаев;
- непосредственным принятием мер по защите от репрессий;
- установлением индивидуальной или государственной ответственности в случаях насильственного исчезновения;
- осуждением и наказанием;
- проведением эксгумации;
- предоставлением сатисфакции или возмещения;
- случаями насильственного исчезновения, совершенными негосударственными субъектами (например, повстанческими группами).

В состав Рабочей группы, постоянный секретариат которой размещается в Женеве (Швейцария), входят до пяти независимых экспертов. Ежегодно она проводит три очередные сессии.

### **Какие процедуры задействует Рабочая группа?**

*Призывы к незамедлительным действиям.* Рабочая группа направляет непосредственно (в течение 1 или 2 дней после получения) министру иностранных дел соответствующей страны через ее Постоянного представителя при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве информацию о случаях, которые произошли в течение последних 3 месяцев. Что касается случаев, которые имели место ранее 3 месяцев назад (стандартные случаи), то Рабочая группа может санкционировать препровождение информации по ним соответствующему правительству с просьбой провести расследование и информировать Рабочую группу о его результатах.

*Общие утверждения.* Родственники исчезнувших лиц и НПО формулируют утверждения, касающиеся существующих в конкретных странах препятствий на пути осуществления

---

Декларации 1992 года. Такие утверждения направляются правительствам на предмет получения их ответа.

*Оперативное вмешательство в случае репрессий.* Рабочая группа препровождает соответствующему правительству информацию о фактах запугивания, преследования или репрессий в отношении родственников исчезнувших лиц, свидетелей или их семей, либо членов неправительственных организаций, занимающихся случаями исчезновения, с призывом принять меры для защиты всех основных прав затрагиваемых лиц.

*Поездки в страны.* С предварительного согласия правительства Рабочая группа может посетить ту или иную страну для оценки общего положения дел с исчезновениями. Затем она подготавливает отчет о такой поездке.

*Годовые доклады.* Рабочая группа ежегодно представляет Совету по правам человека доклады о проделанной работе, а также информирует его о своих контактах с правительствами и НПО, представляет отчеты о своих миссиях, информацию обо всех случаях исчезновения, полученную ею за соответствующий год, равно как доклады об осуществлении Декларации 1992 года.

Все процедуры Рабочей группы осуществляются на безвозмездной основе.

### **Почему тот или иной случай следует представлять Рабочей группе?**

Рабочая группа принимает к рассмотрению случаи, которые произошли в любой стране мира. Кроме того, не предъявляется требование относительно исчерпания внутренних средств правовой защиты до того, как случай будет доведен до ее сведения. Наконец, международный нажим может оказаться ключевым фактором в деле урегулирования случая исчезновения или же применения репрессий против людей, занимающихся его прояснением.

---

## **Следует ли опасаться чего-либо при доведении того или иного случая о сведения Рабочей группы?**

При направлении Рабочей группе сообщения о случае исчезновения автор может просить о соблюдении конфиденциальности. Это позволит обеспечить определенную степень защиты; в случае же применения против него репрессий он может направить Рабочей группе письмо с ходатайством об оперативном вмешательстве (хотя это и не панацея, но данная процедура зачастую играет весьма существенную роль в деле предотвращения серьезных нарушений).

## **Может ли физическое лицо довести тот или иной случай до сведения Рабочей группы самостоятельно или же ему необходимо содействие?**

Сообщения о случаях исчезновения могут направляться Рабочей группе самими родственниками исчезнувшего человека либо организациями, действующими от их имени (с предварительного согласия родственников). Вне зависимости от того, кто представляет случай Рабочей группе, он должен быть в состоянии поддерживать с ней контакт и оперативно отвечать на запросы относительно дополнительной информации или разъяснений.

## **Что именно могут сделать НПО в связи с деятельностью Рабочей группы?**

Во-первых, НПО могут информировать широкую общественность о существовании и функционировании Рабочей группы, а также привлечь к ней внимание. Кроме того, НПО способны оказать родственникам исчезнувшего человека помощь в представлении случаев Рабочей группе или в направлении писем с ходатайством об оперативном вмешательстве. Они также могут представлять общие утверждения и содействовать родственникам, организуя встречи с представителями Рабочей группы.

---

## Трудно ли поддерживать связь с Рабочей группой?

Информацию для Рабочей группы необходимо представлять в письменной форме (желательно факсом или по электронной почте). Сообщения могут составляться на английском, испанском или французском языках. Адрес для связи:

The Working Group on Enforced or Involuntary Disappearances  
OHCHR-UNOG  
CH-1211 Geneva 10  
Switzerland

Факс: +41 (0)22 917 90 06

Электронная почта: [wgeid@ohchr.org](mailto:wgeid@ohchr.org)

В сообщении о насильственном исчезновении всегда должно указываться следующее:

- имя и фамилия жертвы;
- дата, месяц и год исчезновения;
- место исчезновения;
- лица и организации, на которые предположительно возлагается ответственность; и
- информация о любых предпринимаемых усилиях в целях поиска.

Большинство случаев и ответы по ним рассматриваются на сессии, следующей после их получения, при условии, что они поступили по крайней мере за месяц до начала сессии.

Дело исчезнувшего лица хранится в картотеке Рабочей группы вплоть до его прояснения (этот процесс может занять до нескольких лет).

---

## Приложение III

### ДЕКЛАРАЦИЯ О ЗАЩИТЕ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ

(резолюция Генеральной Ассамблеи 47/133  
от 18 декабря 1992 года)

*Генеральная Ассамблея,*

*принимая во внимание,* что в соответствии с принципами, провозглашенными в Уставе Организации Объединенных Наций и других международных документах, признание достоинства, присущего всем членам человеческой семьи, и равных и неотъемлемых прав их является основой свободы, справедливости и всеобщего мира,

*учитывая* обязательство государств, взятое ими в соответствии с Уставом, в частности со статьей 55, содействовать всеобщему уважению и соблюдению прав человека и основных свобод,

*будучи глубоко обеспокоена* тем, что во многих странах имеют место случаи насильственных исчезновений, нередко носящие непрекращающийся характер, в том смысле, что лица подвергаются аресту, задерживаются или похищаются против их воли или каким-либо иным образом лишаются свободы должностными лицами различных звеньев или уровней правительства, организованными группами или частными лицами, действующими от имени правительства, при его прямой или косвенной поддержке, с его разрешения или согласия, при последующем отказе сообщить о судьбе или местонахождении таких лиц или признать лишение их свободы, что ставит данных лиц вне защиты закона,

*принимая во внимание,* что насильственные исчезновения подрывают фундаментальные ценности любого общества, приверженного уважению законности, прав человека и основных

---

свобод, и что систематическое совершение таких актов по своему характеру является преступлением против человечности,

*ссылаясь* на свою резолюцию 33/173 от 20 декабря 1978 года, в которой она выразила обеспокоенность сообщениями из различных частей мира, касающимися насильственного или недобровольного исчезновения лиц, и страданиями и горем, причиняемыми такими исчезновениями, и призвала правительства обеспечить, чтобы органы по поддержанию правопорядка и органы безопасности несли юридическую ответственность за злоупотребление властью, которое может привести к насильственным или недобровольным исчезновениям лиц,

*напоминая* о защите, предоставляемой жертвам вооруженных конфликтов в соответствии с Женевскими конвенциями от 12 августа 1949 года и Дополнительными протоколами к ним 1977 года,

*учитывая*, в частности, соответствующие статьи Всеобщей декларации прав человека и Международного пакта о гражданских и политических правах, которые защищают право на жизнь, право на свободу и безопасность личности, право не подвергаться пыткам и право на признание правосубъектности личности,

*учитывая также* Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, в которой предусматривается, что государства-участники будут принимать эффективные меры по предупреждению пыток и наказанию за их применение,

*принимая во внимание* Кодекс поведения должностных лиц по поддержанию правопорядка, Основные принципы применения силы и огнестрельного оружия должностными лицами по поддержанию правопорядка, Декларацию основных принципов правосудия для жертв преступлений и злоупотребления властью и Минимальные стандартные правила обращения с заключенными,

*заявляя*, что в целях предотвращения насильственных исчезновений необходимо обеспечивать строгое соблюдение Свода



---

принципов защиты всех лиц, подвергаемых задержанию или заключению в какой бы то ни было форме, содержащегося в приложении к ее резолюции 43/173 от 9 декабря 1988 года, и Принципов эффективного предупреждения и расследования незаконных, произвольных и суммарных казней, изложенных Экономическим и Социальным Советом в приложении к его резолюции 1989/65 от 24 мая 1989 года и одобренных Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 44/162 от 15 декабря 1989 года,

*учитывая*, что, хотя действия, заключающиеся в насильственном исчезновении, представляют собой нарушение запрещений, содержащихся в вышеупомянутых международных документах, все же важно разработать документ, в котором любые акты насильственного исчезновения квалифицировались бы как особо тяжкие правонарушения и устанавливались нормы, направленные на обеспечение наказания за их совершение, а также на их предупреждение,

1. *провозглашает* настоящую Декларацию о защите всех лиц от насильственных исчезновений как свод принципов для всех государств;

2. *настоятельно призывает* приложить все усилия к тому, чтобы Декларация приобрела общеизвестный и общепризнанный характер:

## **Статья 1**

1. Любой акт насильственного исчезновения является оскорблением человеческого достоинства. Он осуждается как отрицание целей Устава Организации Объединенных Наций и как серьезное и вопиющее нарушение прав человека и основных свобод, провозглашенных во Всеобщей декларации прав человека и подтвержденных и развитых в относящихся к этой области международных документах.

2. Любой акт насильственного исчезновения ставит лиц, подвергшихся такому акту, вне защиты закона, а также причиняет тяжкие страдания им и их семьям. Он является нарушением норм

---

международного права, гарантирующих, в частности, право на признание правосубъектности личности, право на свободу и безопасность личности и право не подвергаться пыткам и другим жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство видам обращения или наказания. Он является также нарушением права на жизнь или представляет собой серьезную угрозу этому праву.

## **Статья 2**

1. Ни одно государство не должно практиковать позволять или допускать насильственные исчезновения.

2. Государства действуют на национальном и региональном уровнях и в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций для того, чтобы всеми средствами содействовать предотвращению и искоренению практики насильственных исчезновений.

## **Статья 3**

Каждое государство принимает эффективные законодательные, административные, судебные и другие меры для предотвращения и искоренения актов насильственного исчезновения на любой территории, находящейся под его юрисдикцией.

## **Статья 4**

1. Всякие акты насильственного исчезновения являются преступлением по уголовному праву, предусматривающему соответствующие меры наказания с учетом его крайне тяжкого характера.

2. Национальное законодательство может предусматривать смягчающие обстоятельства в отношении лиц, которые, приняв участие в совершении актов насильственного исчезновения, содействуют возвращению жертв живыми или добровольно предоставляют сведения, содействующие прояснению обстоятельств насильственного исчезновения.

---

## **Статья 5**

Помимо применяемых уголовных санкций, насильственные исчезновения влекут за собой гражданскую ответственность лиц, виновных в их совершении, гражданскую ответственность государства или государственных органов, которые организовали такие исчезновения, дали на них согласие или попустительствовали им, без ущерба для международной ответственности этого государства в соответствии с принципами международного права.

## **Статья 6**

1. Никакой приказ или распоряжение какого-либо государственного, гражданского, военного или другого органа не могут служить оправданием насильственного исчезновения. Любое лицо, получающее такой приказ или такое распоряжение, имеет право и обязано не подчиняться им.

2. Каждое государство обеспечивает, чтобы приказы или распоряжения, предписывающие, уполномочивающие или поощряющие насильственное исчезновение, были запрещены.

3. При профессиональной подготовке сотрудников правоохранительных органов следует уделять должное внимание положениям пунктов 1 и 2 настоящей статьи.

## **Статья 7**

Никакие обстоятельства, каковы бы они ни были, будь то угроза войны, состояние войны, внутренняя политическая нестабильность или любая другая чрезвычайная ситуация, не могут служить оправданием насильственных исчезновений.

## **Статья 8**

1. Ни одно государство не должно высылать, возвращать или выдавать какое-либо лицо другому государству, если

---

существуют серьезные основания полагать, что этому лицу угрожает опасность стать жертвой насильственного исчезновения.

2. В целях определения наличия таких оснований компетентные органы принимают во внимание все относящиеся к делу обстоятельства, включая, в соответствующих случаях, существование в данном государстве постоянной практики грубых, вопиющих и массовых нарушений прав человека.

### **Статья 9**

1. В целях предупреждения насильственных исчезновений при любых обстоятельствах, включая обстоятельства, упомянутые в статье 7 выше, необходимо наличие права использования быстрого и эффективного средства судебной защиты как средства установления местонахождения или состояния здоровья лиц, лишенных свободы, и/или определения органа, отдавшего приказ о лишении свободы или совершившего такой акт.

2. В ходе таких разбирательств национальные компетентные органы имеют доступ ко всем местам, в которых содержатся лица, лишенные свободы, и к любой части этих мест, а также к любому месту, в котором, есть основания полагать, могут находиться такие лица.

3. Доступ к таким местам может иметь также любой другой компетентный орган, имеющий на то право по закону данного государства или на основании какого-либо международно-правового документа, участником которого является это государство.

### **Статья 10**

1. Любое лицо, лишенное свободы, содержится в официально признанных местах для задержанных и в соответствии с национальным законодательством предстает перед судебным органом вскоре после задержания.

---

2. Точная информация о задержании таких лиц и месте или местах содержания их под стражей, включая места перевода, незамедлительно предоставляется членам их семей, их адвокату или любому другому лицу, имеющему законный интерес к данной информации, если лица, находящиеся в задержании, не высказывают иного.

3. В каждом месте содержания под стражей имеется регулярно обновляемый официальный список всех лиц, лишенных свободы. Кроме того, каждое государство принимает меры по составлению аналогичных централизованных списков. Информация, содержащаяся в этих списках, предоставляется лицам, упомянутым в предыдущем пункте, любому судебному или другому компетентному и независимому национальному органу, а также любому другому компетентному органу, имеющему на то право по закону этого государства или на основании какого-либо международно-правового документа, участником которого является соответствующее государство, которые стремятся установить место нахождения задержанного лица.

## **Статья 11**

Любое лицо, лишенное свободы, должно освобождаться таким образом, чтобы можно было удостовериться в том, что оно было действительно освобождено и, кроме того, что оно было освобождено в условиях, гарантирующих его физическую неприкосновенность и способность в полной мере осуществлять свои права.

## **Статья 12**

1. Каждое государство предусматривает в своем национальном законодательстве нормы, в которых определяются должностные лица, уполномоченные отдавать приказы о лишении свободы, оговариваются условия, при которых отдаются такие приказы и предусматриваются наказания в отношении должностных лиц, которые, не имея законных оснований, отказываются предоставлять информацию о задержании того или иного лица.

---

2. Каждое государство обеспечивает также строгий контроль, включая, в частности, четкое определение подчиненности, в отношении всех должностных лиц правоохранительных органов, ответственных за задержания, аресты, лишение свободы, содержание под стражей, перевод в другие места и тюремное заключение, а также в отношении всех других должностных лиц, которым по закону разрешено применение силы и огнестрельного оружия.

### **Статья 13**

1. Каждое государство обеспечивает, чтобы любое лицо, располагающее информацией или имеющее законный интерес и заявляющее о насильственном исчезновении какого-либо лица, имело право подавать жалобу в компетентный и независимый государственный орган, который безотлагательно и беспристрастно проводит тщательное расследование. Всякий раз, когда имеются разумные основания полагать, что произошло насильственное исчезновение какого-либо лица, государство безотлагательно передает это дело указанному органу для проведения такого расследования, даже при отсутствии официальной жалобы. Не должны приниматься никакие меры по ограничению или затруднению такого расследования.

2. Каждое государство обеспечивает, чтобы такой компетентный орган обладал необходимыми полномочиями и ресурсами для эффективного проведения расследования, включая полномочия, связанные с вызовом свидетелей и подготовкой соответствующих материалов, а также с немедленным выездом на места.

3. Принимаются меры для обеспечения защиты всех участников расследования, включая истца, адвоката, свидетелей и лиц, проводящих расследование, от любых видов плохого обращения, запугивания или мести.

---

4. Результаты такого расследования предоставляются по запросу всем заинтересованным лицам, если только это не наносит ущерба введущемуся уголовному расследованию.

5. Принимаются меры для обеспечения того, чтобы соответствующим образом наказывались любые случаи плохого обращения, запугивания или мести, а также любые формы вмешательства в связи с представлением жалобы или в ходе расследования.

6. Возможность проведения расследования в соответствии с указанными выше условиями должна обеспечиваться до тех пор, пока не будет выяснена судьба жертвы насильственного исчезновения.

#### **Статья 14**

Любое лицо, которое, по утверждениям, совершило акт, выражающийся в насильственном исчезновении в каком-либо конкретном государстве, и когда это подтверждается фактами, вскрытыми в результате официального расследования, должно передаваться компетентным гражданским властям этого государства для привлечения к ответственности и суда, если только оно не было выдано какому-либо другому государству, которое желает осуществить свою юрисдикцию согласно соответствующим действующим международным соглашениям. Все государства должны принимать любые имеющиеся в их распоряжении законные и надлежащие меры для привлечения к суду всех лиц, предположительно ответственных за совершение акта насильственного исчезновения, которые подпадают под юрисдикцию и контроль этих государств.

#### **Статья 15**

Факт наличия серьезных оснований полагать, что какое-либо лицо участвовало в совершении деяний особо тяжкого характера, например, упомянутых в пункте 1 статьи 4, выше, независимо от мотивов, должен учитываться при принятии компетентными

---

государственными органами решения о предоставлении или непредоставлении убежища.

## **Статья 16**

1. Лица, предположительно совершившие какое-либо из деяний, указанных в пункте 1 статьи 4, выше, отстраняются от исполнения любых служебных обязанностей на время проведения расследования, предусмотренного в статье 13 выше.

2. Их дела рассматриваются только в компетентных обычных судах каждого государства, а не в каких-либо других специальных трибуналах, в частности военных судах.

3. Без ущерба для положений, содержащихся в Венской конвенции о дипломатических сношениях, в ходе таких разбирательств не допускается применение каких-либо привилегий, иммунитетов или особых льгот.

4. Лицам, предположительно ответственным за совершение таких деяний, гарантируется справедливое обращение согласно соответствующим положениям Всеобщей декларации прав человека и других действующих международных соглашений на всех этапах расследования, а также возможного преследования и суда.

## **Статья 17**

1. Любой акт насильственного исчезновения рассматривается в качестве делящегося преступления до тех пор, пока лица, совершившие его, скрывают сведения о судьбе и месте нахождения исчезнувшего лица и пока не будут выяснены соответствующие факты.

2. Когда средства правовой защиты, предусмотренные в статье 2 Международного пакта о гражданских и политических правах, перестают действовать, действие срока давности в отношении актов насильственного исчезновения



---

приостанавливается до возобновления действия этих средств правовой защиты.

3. Срок давности, в тех случаях, когда он предусмотрен, в отношении актов насильственного исчезновения должен быть длительным и соразмерным с особо тяжким характером этого преступления.

### **Статья 18**

1. На лиц, совершивших или предположительно совершивших деяния, упомянутые в пункте 1 статьи 4, выше, не распространяются какие-либо особые законы об амнистии, а также другие аналогичные меры, которые могли бы освободить их от любого уголовного преследования или наказания.

2. При осуществлении права на помилование должен приниматься во внимание особо тяжкий характер актов насильственного исчезновения.

### **Статья 19**

Жертвы актов насильственного исчезновения и их семьи получают возмещение и имеют право на соответствующую компенсацию, включая средства, обеспечивающие им максимально возможную реабилитацию. В случае смерти жертвы в результате акта насильственного исчезновения лица, находящиеся на его иждивении, также имеют право на компенсацию.

### **Статья 20**

1. Государства предупреждают и пресекают практику похищения детей, родители которых подверглись насильственному исчезновению, а также детей, родившихся в период насильственного исчезновения их матери, и стремятся отыскать, установить личность и вернуть этих детей в семьи их происхождения.

---

2. Учитывая необходимость защиты высших интересов детей, упомянутых в предыдущем пункте, в государствах, признающих систему усыновления или удочерения, обеспечивается возможность для пересмотра вопроса об усыновлении или удочерении таких детей и, в частности, признания недействительным любого усыновления или удочерения, связанного с насильственным исчезновением. Однако такое усыновление или удочерение остается действительным, если в момент пересмотра ближайшие родственники ребенка дают на то свое согласие.

3. Похищение детей, родители которых подверглись насильственному исчезновению, или детей, родившихся в период насильственного исчезновения их матери, а также подделка или уничтожение документов, удостоверяющих их подлинную личность, являются преступлением особо тяжкого характера, которое подлежит наказанию как таковое.

4. С этой целью государства, при необходимости, заключают двусторонние или многосторонние соглашения.

## **Статья 21**

Положения настоящей Декларации не наносят ущерба положениям, содержащимся во Всеобщей декларации прав человека или в любом другом международном документе, и не могут толковаться как ограничивающие или допускающие отход от какого-либо из этих положений.

---

## Приложение IV

# МЕЖДУНАРОДНАЯ КОНВЕНЦИЯ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ВСЕХ ЛИЦ ОТ НАСИЛЬСТВЕННЫХ ИСЧЕЗНОВЕНИЙ

## ПРЕАМБУЛА

*Государства-участники настоящей Конвенции,*

*принимая во внимание,* что согласно Уставу Организации Объединенных Наций государства обязаны содействовать всеобщему уважению и соблюдению прав человека и основных свобод,

*руководствуясь* Всеобщей декларацией прав человека,

*ссылаясь* на Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах, Международный пакт о гражданских и политических правах и другие соответствующие международные договоры в областях прав человека, гуманитарного права и международного уголовного права,

*ссылаясь также* на Декларацию о защите всех лиц от насильственных исчезновений, принятую Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций в ее резолюции 47/133 от 18 декабря 1992 года,

*сознавая* чрезвычайную серьезность насильственных исчезновений, которые представляют собой преступление, а при определенных обстоятельствах, оговоренных в международном праве, - преступление против человечности,

*будучи преисполнены решимости* предупреждать насильственные исчезновения и бороться против безнаказанности при совершении преступления насильственного исчезновения,

*сознавая* право каждого человека не подвергаться насильственному исчезновению и право жертв на правосудие и на возмещение ущерба,

---

*подтверждая* право любой жертвы знать правду об обстоятельствах насильственного исчезновения и о судьбе исчезнувшего лица, а также право беспрепятственно собирать, получать и распространять информацию для этой цели,

*договорились* о нижеследующем:

## **Часть первая**

### **Статья 1**

1. Никто не может подвергаться насильственному исчезновению.

2. Никакие исключительные обстоятельства, какими бы они ни были, будь то состояние войны или угроза войны, внутренняя политическая нестабильность или любое другое чрезвычайное положение, не могут служить оправданием насильственного исчезновения.

### **Статья 2**

Для целей настоящей Конвенции насильственным исчезновением считается арест, задержание, похищение или лишение свободы в любой другой форме представителями государства или же лицами или группами лиц, действующими с разрешения, при поддержке или с согласия государства, при последующем отказе признать факт лишения свободы или сокрытии данных о судьбе или местонахождении исчезнувшего лица, вследствие чего это лицо оставлено без защиты закона.

### **Статья 3**

Каждое государство-участник принимает соответствующие меры для расследования действий, определенных в статье 2, которые совершаются лицами или группами лиц, действующими без разрешения, поддержки или согласия государства, и для предания правосудию ответственных за это лиц.

---

## Статья 4

Каждое государство-участник принимает необходимые меры для обеспечения того, чтобы насильственное исчезновение квалифицировалось в качестве правонарушения в его уголовном праве.

## Статья 5

Широко распространенная или систематическая практика насильственных исчезновений является преступлением против человечности, как оно определяется в применимом международном праве, и влечет за собой последствия, предусмотренные таким применимым международным правом.

## Статья 6

1. Каждое государство-участник принимает необходимые меры с целью привлечения к уголовной ответственности по крайней мере:

а) любого лица, которое совершает акт насильственного исчезновения, приказывает, подстрекает или побуждает его совершить, покушается на его совершение, является его пособником или участвует в нем;

б) начальника, который:

i) знал, что подчиненные, находящиеся под его действительной властью и контролем, совершали или намеревались совершить преступление насильственного исчезновения, или сознательно проигнорировал ясно указывающую на это информацию;

ii) нес действительную ответственность и осуществлял действительный контроль в отношении деятельности, с которой было связано преступление насильственного исчезновения; и который

---

iii) не принял всех необходимых и разумных мер в рамках его полномочий для предотвращения или пресечения совершения акта насильственного исчезновения либо для передачи данного вопроса в компетентные органы для расследования и уголовного преследования.

с) подпункт b) выше применяется без ущерба для соответствующих более строгих норм об ответственности, применимых в международном праве к военному командиру или лицу, фактически осуществляющему функции военного командира.

2. Никакие приказ или распоряжение, исходящие от государственного, гражданского, военного или иного органа, не могут служить оправданием преступления насильственного исчезновения.

## Статья 7

1. Каждое государство-участник предусматривает для преступления насильственного исчезновения соответствующие меры наказания с учетом его чрезвычайной серьезности.

2. Каждое государство-участник может предусмотреть:

а) смягчающие ответственность обстоятельства, в частности для лиц, которые, будучи причастными к совершению акта насильственного исчезновения, реально содействовали возвращению исчезнувшего лица живым или способствовали прояснению обстоятельств насильственного исчезновения или установлению личности исполнителей акта насильственного исчезновения;

б) без ущерба для других уголовных процедур отягчающие ответственность обстоятельства, в частности в случае смерти исчезнувшего лица или в случае совершения акта насильственного исчезновения в отношении беременных женщин, несовершеннолетних, инвалидов или других особо уязвимых лиц.

---

## Статья 8

Без ущерба для статьи 5,

1. Каждое государство-участник, которое применяет срок давности в отношении актов насильственного исчезновения, принимает необходимые меры к тому, чтобы срок давности в уголовном производстве:

а) был продолжительным и соразмерным чрезвычайной серьезности этого преступления;

б) начинал исчисляться с того момента, когда преступление насильственного исчезновения становится окончанным, с учетом его дьящегося характера.

2. Каждое государство-участник гарантирует право жертв насильственного исчезновения на эффективное средство правовой защиты во время действия срока давности.

## Статья 9

1. Каждое государство-участник принимает необходимые меры для установления своей компетенции осуществлять юрисдикцию в отношении преступления насильственного исчезновения:

а) когда преступление совершено на любой территории, находящейся под его юрисдикцией, или на борту морского или воздушного судна, зарегистрированного в данном государстве;

б) когда предполагаемый правонарушитель является гражданином данного государства;

с) когда исчезнувшее лицо является гражданином данного государства и если данное государство считает это целесообразным.

---

2. Каждое государство-участник принимает также необходимые меры для установления своей компетенции осуществлять юрисдикцию в отношении преступления насильственного исчезновения, когда предполагаемый правонарушитель находится на любой территории под его юрисдикцией, если только оно не выдает или не передает его какому-либо другому государству в соответствии со своими международными обязательствами или не передает его международному уголовному суду, юрисдикцию которого оно признает.

3. Настоящая Конвенция не исключает никакую дополнительную уголовную юрисдикцию, осуществляемую в соответствии с внутренним правом.

## **Статья 10**

1. Каждое государство-участник, на территории которого находится лицо, подозреваемое в совершении преступления насильственного исчезновения, обеспечивает заключение данного лица под стражу или принимает все другие правовые меры, необходимые для обеспечения его присутствия, если после рассмотрения имеющейся в его распоряжении информации оно сочтет, что этого требуют обстоятельства. Такое содержание под стражей и такие другие правовые меры осуществляются в соответствии с законодательством этого государства-участника и только в течение срока, необходимого для обеспечения его присутствия в связи с уголовно-процессуальными действиями, процедурами передачи или выдачи.

2. Государство-участник, принявшее меры, предусмотренные в пункте 1 настоящей статьи, незамедлительно проводит предварительное следствие или расследование для установления фактов. Оно информирует государства-участники, о которых говорится в пункте 1 статьи 9, о мерах, которые оно приняло в осуществление пункта 1 настоящей статьи, в частности о заключении под стражу и об обстоятельствах, на основании которых оно произведено, а также о выводах, сделанных в ходе проведенного им предварительного следствия или расследования,



---

уведомляя их о том, намерено ли оно осуществлять свою юрисдикцию.

3. Любое лицо, заключенное под стражу в осуществление пункта 1 настоящей статьи, может незамедлительно связаться с ближайшим полномочным представителем государства, гражданином которого оно является, или, если речь идет об апатриде, с представителем государства его обычного проживания.

## **Статья 11**

1. Если предполагаемый исполнитель преступления насильственного исчезновения обнаруживается на территории, находящейся под юрисдикцией государства-участника, и если это государство не выдает указанное лицо или не передает его другому государству в соответствии со своими международными обязательствами или международному уголовному суду, чью компетенцию оно признает, то оно направляет данное дело своим компетентным органам для уголовного преследования.

2. Эти органы принимают решение таким же образом, как и в случае любого тяжкого общеуголовного преступления, в соответствии с законодательством этого государства-участника. В случаях, предусмотренных пунктом 2 статьи 9, правила доказывания, применяющиеся в контексте уголовного преследования и осуждения, никоим образом не являются менее строгими, чем правила доказывания, применяющиеся в случаях, предусмотренных пунктом 1 указанной статьи.

3. Любое лицо, преследуемое в судебном порядке за совершение преступления насильственного исчезновения, пользуется гарантией справедливого обращения на всех стадиях судебного разбирательства. Любое лицо, привлеченное к суду за совершение преступления насильственного исчезновения, имеет право на справедливое разбирательство дела компетентным, независимым и беспристрастным судом или трибуналом, созданным на основании закона.

---

## Статья 12

1. Каждое государство-участник гарантирует любому лицу, утверждающему, что то или иное лицо стало жертвой насильственного исчезновения, право предоставить соответствующие факты в компетентные органы, которые оперативно и беспристрастно рассматривают это утверждение и, в случае необходимости, безотлагательно проводят тщательное и беспристрастное расследование. В случае необходимости принимаются соответствующие меры для обеспечения защиты заявителя, свидетелей, родственников исчезнувшего лица и их защитника, а также лиц, участвующих в расследовании, от любых форм неправомерного обращения или какого бы то ни было запугивания, обусловленных фактом подачи жалобы или дачи тех или иных показаний.

2. Во всех случаях, когда существуют разумные основания полагать, что имело место насильственное исчезновение какого-либо лица, органы, о которых говорится в пункте 1 настоящей статьи, проводят расследование даже при отсутствии официальной жалобы.

3. Каждое государство-участник обеспечивает, чтобы органы, о которых говорится в пункте 1 настоящей статьи:

а) обладали необходимыми полномочиями и ресурсами для эффективного проведения расследования, включая доступ к документации и другой информации, имеющим отношение к их расследованию;

б) имели доступ, при необходимости с предварительной санкции суда, предоставляемой им как можно более оперативным образом, к любому месту содержания под стражей и любому другому месту, если существуют разумные основания полагать, что в нем находится исчезнувшее лицо.

4. Каждое государство-участник принимает необходимые меры для предупреждения и наказания действий, мешающих проведению расследования. В частности, оно обеспечивает, чтобы

---

лица, подозреваемые в совершении преступления насильственного исчезновения, не были в состоянии влиять на ход расследования посредством давления, запугивания или преследования в отношении заявителя, свидетелей, родственников исчезнувшего лица и их защитника, а также лиц, которые участвуют в расследовании.

### Статья 13

1. Для целей выдачи между государствами-участниками преступление насильственного исчезновения не рассматривается в качестве политического преступления, правонарушения, связанного с политическим преступлением, или правонарушения, совершенного по политическим мотивам. Вследствие этого просьба о выдаче, связанная с этим преступлением, не может быть отклонена только на данном основании.

2. Преступление насильственного исчезновения считается подлежащим включению в число преступлений, влекущих выдачу, в любой договор о выдаче, заключенный между государствами-участниками до вступления в силу настоящей Конвенции.

3. Государства-участники обязуются включать преступление насильственного исчезновения в число преступлений, влекущих выдачу, в любой договор о выдаче, заключаемый между ними впоследствии.

4. Если государство-участник, которое обуславливает выдачу наличием договора, получает просьбу о выдаче от другого государства-участника, с которым оно не имеет договора о выдаче, оно может рассматривать настоящую Конвенцию в отношении преступления насильственного исчезновения в качестве необходимого правового основания для выдачи.

5. Государства-участники, не обуславливающие выдачу наличием договора, рассматривают в отношениях между собой преступление насильственного исчезновения в качестве преступления, влекущего выдачу.

---

6. Выдача во всех случаях осуществляется в соответствии с условиями, предусмотренными законодательством государства-участника, к которому обращена просьба о выдаче, или применимыми договорами о выдаче, в том числе, в частности, в соответствии с условиями, касающимися минимального наказания, требуемого для целей выдачи, или мотивами, по которым государство-участник, к которому обращена просьба о выдаче, может отказать в ее осуществлении или оговорить ее определенными условиями.

7. Никакое положение настоящей Конвенции не должно толковаться как обязывающее государство-участник, к которому обращена просьба о выдаче, осуществлять выдачу, если оно имеет серьезные основания полагать, что соответствующая просьба была представлена в целях преследования или наказания того или иного лица по причине его пола, расы, вероисповедания, национальной принадлежности, этнического происхождения, политических взглядов или принадлежности к определенной социальной группе или что удовлетворение указанной просьбы может нанести вред данному лицу по какой-либо из этих причин.

## **Статья 14**

1. Государства-участники оказывают самую полную взаимную правовую помощь по уголовным делам, возбужденным по преступлению насильственного исчезновения, включая предоставление всех имеющихся в их распоряжении доказательств, необходимых для разбирательства.

2. Эта взаимная правовая помощь оказывается в соответствии с условиями, предусмотренными внутренним правом запрашиваемого государства-участника или применимыми договорами об оказании взаимной правовой помощи, включая, в частности, условия, касающиеся причин, по которым запрашиваемое государство-участник может отказать в предоставлении взаимной правовой помощи или оговорить ее какими-либо условиями.

---

## **Статья 15**

Государства-участники сотрудничают друг с другом и оказывают друг другу самое полное содействие в оказании помощи жертвам насильственных исчезновений, в розыске, определении местонахождения и освобождении исчезнувших лиц, а в случае смерти - в эксгумации, установлении личности исчезнувших и возвращении их останков.

## **Статья 16**

1. Ни одно государство-участник не должно высылать, возвращать, передавать или выдавать какое-либо лицо другому государству, если существуют веские основания полагать, что ему может угрожать там опасность стать жертвой насильственного исчезновения.

2. Для определения наличия таких оснований компетентные власти принимают во внимание все относящиеся к делу обстоятельства, включая, в соответствующих случаях, существование в данном государстве постоянной практики грубых, вопиющих и массовых нарушений прав человека или грубых нарушений международного гуманитарного права.

## **Статья 17**

1. Никто не должен содержаться под стражей тайно.

2. Без ущерба для других международных обязательств государства-участника, касающихся лишения свободы, каждое государство-участник в своем законодательстве:

a) определяет условия, при которых могут отдаваться приказы о лишении свободы;

b) назначает органы, уполномоченные отдавать приказы о лишении свободы;

---

с) гарантирует, чтобы любое лицо, лишенное свободы, содержалось исключительно в официально признанных и контролируемых местах содержания под стражей;

d) гарантирует, чтобы любому лицу, лишенному свободы, разрешались контакты с его семьей, адвокатом или любым другим лицом по его выбору и свидания с ними исключительно с учетом условий, установленных законом, а если речь идет об иностранце - контакты с консульскими органами в соответствии с применимыми нормами международного права;

e) гарантирует доступ к местам содержания под стражей любых компетентных органов и учреждений, уполномоченных законом, при необходимости, при наличии предварительного разрешения судебного органа;

f) гарантирует каждому лицу, лишенному свободы, и - в случае наличия подозрения о насильственном исчезновении - любому лицу, имеющему законный интерес, например родственникам лишенного свободы лица, их представителям или их адвокату, если лишенное свободы лицо не имеет возможности сделать это самостоятельно, при любых обстоятельствах, право на обращение в суд, с тем чтобы этот суд мог безотлагательно вынести постановление относительно законности лишения свободы и распорядиться об освобождении, если лишение свободы незаконно.

3. Каждое государство-участник обеспечивает составление и регулярное обновление одного или нескольких официальных регистров и/или официальных досье лиц, лишенных свободы, которые по соответствующим запросам оперативно предоставляются в распоряжение любого судебного органа или любого другого компетентного органа или учреждения, уполномоченного законодательством соответствующего государства-участника или другим соответствующим международно-правовым договором, участником которого является соответствующее государство. В этих регистрах или досье должны указываться по крайней мере:

- 
- a) личные данные лица, лишённого свободы;
  - b) дата, время и место лишения лица свободы и орган, производивший задержание этого лица;
  - c) орган, принявший решение о лишении свободы, и причины лишения свободы;
  - d) орган, обеспечивающий контроль за содержанием под стражей;
  - e) место содержания под стражей, дата и время поступления лица в место содержания под стражей и орган, отвечающий за место содержания под стражей;
  - f) сведения, касающиеся состояния здоровья лица, лишённого свободы;
  - g) в случае смерти во время содержания под стражей - обстоятельства и причины смерти и место назначения останков скончавшегося лица;
  - h) дата и время освобождения или перевода в другое место содержания под стражей, место назначения и орган, отвечающий за такой перевод.

## **Статья 18**

1. С учетом статей 19 и 20, каждое государство-участник гарантирует любому лицу, которое имеет законный интерес к этой информации, например родственникам лишённого свободы лица, их представителям или их адвокату, доступ по крайней мере к следующим сведениям:

- a) орган, который вынес решение о лишении свободы;
- b) дата, время и место лишения свободы и поступления в место содержания под стражей;

---

с) орган, осуществляющий контроль за содержанием под стражей;

d) местонахождение лица, лишённого свободы, в том числе, в случае перевода в другое место содержания под стражей, место назначения и орган, отвечающий за перевод;

e) дата, время и место освобождения;

f) сведения, касающиеся состояния здоровья лица, лишённого свободы;

g) в случае смерти во время содержания под стражей - обстоятельства и причины смерти и место назначения останков скончавшегося лица.

2. В случае необходимости принимаются соответствующие меры для обеспечения защиты лиц, о которых говорится в пункте 1 настоящей статьи, а также лиц, участвующих в расследовании, от любого грубого обращения, любой формы запугивания и любого наказания, обусловленных поиском информации, касающейся лица, лишённого свободы.

## **Статья 19**

1. Личные сведения, включая медицинские или генетические данные, которые собираются и/или препровождаются в рамках розыска исчезнувшего лица, не могут использоваться или предоставляться в иных целях, кроме как в целях розыска исчезнувшего лица. Это положение применяется без ущерба для использования таких сведений в уголовно-процессуальных действиях, касающихся преступления насильственного исчезновения, или при осуществлении права на получение возмещения.

2. Сбор, обработка, использование и хранение личных сведений, включая медицинские или генетические данные, не должны приводить к ущемлению или иметь своим последствием



---

ущемление прав человека, основных свобод и человеческого достоинства личности.

## **Статья 20**

1. Только в тех случаях, когда лицо находится под защитой закона и когда лишение свободы контролируется судебным органом, право на получение сведений, предусмотренных в статье 18, может в виде исключения ограничиваться, исключительно в тех случаях, когда этого требует ситуация и когда это предусмотрено законом, и если передача этих сведений наносит ущерб частной жизни или безопасности соответствующего лица или мешает надлежащему проведению уголовного расследования, или же в силу других аналогичных причин, предусмотренных законом, и в соответствии с применимыми нормами международного права и целями настоящей Конвенции. Ни при каких обстоятельствах эти ограничения в отношении права на получение сведений, предусмотренных в статье 18, не могут допускаться, если они представляют собой поведение, определенное в статье 2, или нарушение пункта 1 статьи 17.

2. Без ущерба для рассмотрения законности лишения свободы какого-либо лица государство-участник гарантирует лицам, указанным в пункте 1 статьи 18, право на оперативное и эффективное средство судебной защиты для получения в короткий срок информации, упомянутой в пункте 1 статьи 18. Это право на правовую защиту не может приостанавливаться или ограничиваться ни при каких обстоятельствах.

## **Статья 21**

Каждое государство-участник принимает необходимые меры к тому, чтобы освобождение любого лица, лишённого свободы, осуществлялось в условиях, позволяющих удостовериться в том, что оно было действительно освобождено. Каждое государство-участник принимает также необходимые меры для обеспечения физической неприкосновенности и способности в полной мере осуществлять свои права любому лицу в момент его освобождения,

---

без ущерба для обязательств, которые оно может нести в соответствии с национальным законодательством.

## **Статья 22**

Без ущерба для статьи 6 каждое государство-участник принимает необходимые меры для предупреждения и наказания следующих деяний:

а) задержка в использовании или воспрепятствование использованию средств правовой защиты, предусмотренных в подпункте f) пункта 2 статьи 17 и пункте 2 статьи 20;

б) неисполнение обязательства по регистрации всех лиц, лишенных свободы, а также регистрации любой информации, о неточности которой было известно или должно было быть известно должностному лицу, отвечающему за ведение официального регистра;

в) отказ предоставить информацию о лишении какого-либо лица свободы или предоставлении неточных сведений, в то время как для получения таких сведений существуют все законные основания.

## **Статья 23**

1. Каждое государство-участник обеспечивает, чтобы профессиональная подготовка военных или гражданских должностных лиц, отвечающих за применение законов, медицинского персонала, сотрудников государственных органов и других лиц, которые могут иметь отношение к содержанию под стражей или обращению с любым лицом, лишенным свободы, включала в себя надлежащее изучение соответствующих положений настоящей Конвенции, с тем чтобы:

а) предупредить причастность указанных должностных лиц к актам насильственных исчезновений;

---

б) подчеркнуть важность предупреждения и расследований случаев насильственных исчезновений;

с) обеспечить признание срочной необходимости разрешения дел, связанных со случаями насильственного исчезновения.

2. Каждое государство-участник обеспечивает, чтобы приказы или распоряжения, предписывающие, санкционирующие или поощряющие насильственное исчезновение, были запрещены. Каждое государство обеспечивает, чтобы лицо, отказывающееся исполнить подобный приказ, не подвергалось наказанию.

3. Каждое государство-участник принимает необходимые меры к тому, чтобы лица, упомянутые в пункте 1 настоящей статьи, имеющие основания полагать, что имело место или вскоре произойдет насильственное исчезновение, сообщали об этом своему начальству и, в случае необходимости, компетентным властям или органам, наделенным полномочиями по надзору и защите.

## **Статья 24**

1. Для целей настоящей Конвенции жертвой считается любое исчезнувшее лицо и любое физическое лицо, которому причинен непосредственный вред в результате насильственного исчезновения.

2. Каждая жертва имеет право знать правду об обстоятельствах насильственного исчезновения, о ходе и результатах расследования и о судьбе исчезнувшего лица. Каждое государство-участник принимает надлежащие меры с этой целью.

3. Каждое государство-участник принимает все надлежащие меры для розыска, установления местонахождения и освобождения исчезнувших лиц, а в случае смерти - установления местонахождения, обеспечения уважения и возвращения их останков.

---

4. Каждое государство-участник обеспечивает в своей правовой системе для жертвы насильственного исчезновения право на получение быстрого, справедливого и адекватного возмещения нанесенного ей ущерба и компенсации.

5. Право на возмещение ущерба, предусмотренное в пункте 4 настоящей статьи, охватывает возмещение материального и морального вреда, а также, в соответствующих случаях, такие другие формы возмещения, как:

- a) реституция;
- b) реабилитация;
- c) сатисфакция, включая восстановление чести и доброго имени;
- d) гарантии неповторения.

6. Без ущерба для обязательства проводить расследование до полного прояснения судьбы исчезнувшего лица, каждое государство-участник принимает надлежащие меры, касающиеся правового положения исчезнувших лиц, судьба которых неизвестна, и их родственников, в частности, в таких областях, как социальная защита, финансовые вопросы, семейное право и права собственности.

7. Каждое государство-участник обеспечивает право создавать организации и ассоциации, которые занимаются содействием в установлении обстоятельств насильственных исчезновений и судьбы исчезнувших лиц и в оказании помощи жертвам насильственных исчезновений, и свободно участвовать в работе таких организаций и ассоциаций.

---

## Статья 25

1. Каждое государство-участник принимает необходимые меры для предупреждения и пресечения в уголовном порядке:

а) неправомерного изъятия детей, подвергшихся насильственному исчезновению, детей, чьи отец, мать или юридический представитель подверглись насильственному исчезновению, или детей, родившихся во время нахождения в неволе их матери, подвергшейся насильственному исчезновению;

б) фальсификации, сокрытия или уничтожения документов, удостоверяющих подлинную личность детей, о которых говорится в подпункте а) выше.

2. Каждое государство-участник принимает необходимые меры для розыска и установления личности детей, о которых говорится в подпункте а) пункта 1 настоящей статьи, и для их возвращения в семьи их происхождения в соответствии с правовыми процедурами и применимыми международными соглашениями.

3. Государства-участники оказывают друг другу помощь в поиске и установлении личности детей, о которых говорится в подпункте а) пункта 1 настоящей статьи, а также определении их местонахождения.

4. С учетом необходимости наилучшего обеспечения интересов детей, о которых идет речь в подпункте а) пункта 1 настоящей статьи, и их права на сохранение и восстановление их личности, включая их гражданство, фамилии и их семейные связи, признаваемые законом, в тех государствах-участниках, которые признают систему усыновления или иную форму передачи детей под опеку, должны существовать правовые процедуры, позволяющие пересматривать процедуру усыновления или передачи детей под опеку, и, при необходимости, признавать недействительным любой акт усыновления или передачи под опеку, имевший место в результате насильственного исчезновения.

---

5. При любых обстоятельствах, и особенно в вопросах, имеющих отношение к настоящей статье, первоочередное внимание уделяется необходимости наилучшего обеспечения интересов ребенка, и ребенок, способный действовать осознанно, имеет право свободно высказывать свое мнение, которое должным образом принимается во внимание с учетом его возраста и степени зрелости.

## **Часть вторая**

### **Статья 26**

1. Для осуществления положений настоящей Конвенции учреждается Комитет по насильственным исчезновениям ("Комитет") в составе десяти экспертов, обладающих высокими моральными качествами и признанной компетентностью в области прав человека, выступающих в личном качестве и действующих на основе принципа полной беспристрастности. Члены Комитета избираются государствами-участниками в соответствии с принципом справедливого географического распределения, при этом учитывается интерес, который представляет участие в работе Комитета лиц, имеющих соответствующий юридический опыт, а также сбалансированная представленность среди членов Комитета мужчин и женщин.

2. Выборы проводятся путем тайного голосования на основе списка кандидатов, рекомендованных государствами-участниками из числа их граждан, в ходе совещаний государств-участников, созываемых с этой целью раз в два года Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций. На этих совещаниях, на которых кворум образуют две трети государств-участников, избираются членами Комитета те кандидаты, которые получают наибольшее число голосов и абсолютное большинство голосов представителей присутствующих и участвующих в голосовании государств-участников.

3. Первые выборы состоятся не позднее чем через шесть месяцев после даты вступления в силу настоящей Конвенции. За четыре месяца до даты каждых выборов Генеральный секретарь

---

Организации Объединенных Наций направляет письмо государствам-участникам с предложением представить соответствующие кандидатуры в течение трехмесячного срока. Генеральный секретарь составляет список перечисленных в алфавитном порядке рекомендованных кандидатов с указанием для каждого кандидата соответствующего государства-участника. Он препровождает этот список всем государствам-участникам.

4. Члены Комитета избираются сроком на четыре года. Они могут быть переизбраны один раз. Вместе с тем мандат пяти членов, избранных в ходе первых выборов, истекает после двух лет; сразу же после проведения первых выборов фамилии этих пяти членов определяются посредством жребия председателем совещания, о котором говорится в пункте 2 настоящей статьи.

5. В случае смерти, ухода в отставку или неспособности одного из членов Комитета по любой иной причине далее осуществлять в Комитете свои функции, назначившее его государство-участник назначает, соблюдая критерии, предусмотренные в пункте 1 настоящей статьи, другого кандидата из числа своих граждан для занятия освободившегося поста в Комитете на оставшийся срок соответствующего мандата при условии одобрения такого назначения большинством государств-участников. Это одобрение считается окончательным, если половина или большее число государств-участников не выскажут отрицательного мнения в период продолжительностью в шесть недель с момента получения ими информации от Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о предложенном назначении.

6. Комитет определяет свои правила процедуры.

7. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций предоставляет в распоряжение Комитета персонал и ресурсы, которые ему необходимы для эффективного осуществления своих функций. Генеральный секретарь созывает членов Комитета на первое заседание.

8. Члены Комитета имеют право пользоваться возможностями, привилегиями и иммунитетами, которые

---

предоставляются экспертам в командировках по делам Организации Объединенных Наций и закреплены в соответствующих разделах Конвенции о привилегиях и иммунитетах Объединенных Наций.

9. Каждое государство-участник обязуется сотрудничать с Комитетом и оказывать содействие его членам в осуществлении их мандата в рамках тех функций Комитета, которые были им признаны.

### **Статья 27**

Не раньше чем через четыре года и не позднее чем через шесть лет с момента вступления в силу настоящей Конвенции проводится Конференция государств-участников для оценки функционирования Комитета и принятия решения согласно положениям, закрепленным в пункте 2 статьи 44, о том, следует ли поручить задачу по наблюдению за осуществлением настоящей Конвенции какой-либо другой инстанции - не исключая никаких возможностей - с полномочиями, определенными в статьях 28-36.

### **Статья 28**

1. В рамках полномочий, определенных настоящей Конвенцией, Комитет сотрудничает со всеми органами, бюро, специализированными учреждениями и соответствующими фондами Организации Объединенных Наций, договорными комитетами, учрежденными на основании международных договоров, специальными процедурами Организации Объединенных Наций, соответствующими региональными межправительственными организациями или учреждениями, а также со всеми соответствующими национальными учреждениями, агентствами и бюро, занимающимися вопросами защиты всех лиц от насильственных исчезновений.

2. В контексте выполнения своих функций Комитет консультируется с другими договорными комитетами, учрежденными на основании соответствующих договоров о правах человека, в частности с Комитетом по правам человека,



---

учрежденным на основании Международного пакта о гражданских и политических правах, с целью обеспечения согласованности их соответствующих замечаний и рекомендаций.

## **Статья 29**

1. Каждое государство-участник представляет Комитету через Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в течение двух лет с момента вступления в силу настоящей Конвенции для данного государства-участника доклад о мерах, принятых им во исполнение своих обязательств по настоящей Конвенции.

2. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций предоставляет этот доклад в распоряжение всех государств-участников.

3. Каждый доклад рассматривается Комитетом, который может представлять комментарии, замечания или рекомендации, считающиеся им необходимыми. Заинтересованное государство-участник получает сообщение о комментариях, замечаниях или рекомендациях, на которые оно может ответить по своей собственной инициативе или по просьбе Комитета.

4. Комитет может также запросить у государств-участников дополнительную информацию, касающуюся осуществления настоящей Конвенции.

## **Статья 30**

1. Родственники исчезнувшего лица, их законные представители, их адвокаты или любое уполномоченное ими лицо, а также любое другое лицо, имеющее законный интерес, могут в срочном порядке обратиться в Комитет с просьбой о розыске и установлении местонахождения исчезнувшего лица.

2. Если Комитет сочтет, что просьба о принятии срочных мер, представленная в соответствии с пунктом 1 настоящей статьи:

- 
- a) не является явно необоснованной;
  - b) не представляет собой злоупотребления правом представлять такие просьбы;
  - c) была до этого должным образом представлена компетентным органам соответствующего государства-участника, таким, как органы, уполномоченные проводить расследования, если такая возможность существовала;
  - d) не является несовместимой с положениями настоящей Конвенции; и
  - e) не рассматривается в рамках другой аналогичной процедуры международного расследования или урегулирования,

он обращается к соответствующему государству-участнику с просьбой представить ему в установленный им срок информацию о положении разыскиваемого лица.

3. С учетом информации, представленной соответствующим государством-участником в соответствии с пунктом 2 настоящей статьи, Комитет может направить рекомендации этому государству-участнику, включая просьбу о принятии всех необходимых мер, включая временные меры защиты, для обнаружения и защиты разыскиваемого лица в соответствии с настоящей Конвенцией и информировать Комитет в установленный им срок и с учетом неотложного характера ситуации о принятых им мерах. Комитет информирует лицо, представившее просьбу о принятии срочных мер, о своих рекомендациях и сведениях, препровожденных ему государством-участником, если таковые имеются.

4. Комитет продолжает прилагать усилия по работе с соответствующим государством-участником до тех пор, пока не будет выяснена судьба разыскиваемого лица. Он информирует об этом подателя просьбы.

---

## Статья 31

1. Любое государство-участник в момент ратификации настоящей Конвенции или впоследствии может заявить, что оно признает компетенцию Комитета получать и рассматривать сообщения от находящихся под его юрисдикцией лиц или от имени таких лиц, которые утверждают, что они являются жертвами нарушения этим государством-участником положений настоящей Конвенции. Комитет не рассматривает никаких сообщений, затрагивающих государства-участники, которые не сделали такого заявления.

2. Комитет признает неприемлемым любое сообщение, которое:

- a) является анонимным;
- b) представляет собой злоупотребление правом представлять такие сообщения или несовместимо с положениями настоящей Конвенции;
- c) рассматривается в рамках другой аналогичной процедуры международного расследования или урегулирования; или если
- d) не были исчерпаны все имеющиеся эффективные внутренние средства правовой защиты. Это правило не действует, когда применение таких средств неоправданно затягивается.

3. Если Комитет сочтет, что сообщение отвечает требованиям, предусмотренным в пункте 2 настоящей статьи, он препровождает сообщение соответствующему государству-участнику, предлагая ему представить в установленный им срок свои замечания или комментарии.

4. После получения сообщения и до принятия решения по существу Комитет может в любой момент обратиться к соответствующему государству-участнику с безотлагательной просьбой о принятии необходимых временных защитных мер с

---

целью не допустить причинения непоправимого ущерба жертвам предполагаемого нарушения. Использование Комитетом этой возможности не предreshает решения вопроса о приемлемости или рассмотрения сообщения по существу.

5. Комитет рассматривает сообщения, о которых говорится в настоящей статье, в ходе закрытых заседаний. Он информирует автора сообщения об ответах, представленных соответствующим государством-участником. После того, как Комитет принимает решение о завершении процедуры, он препровождает свои выводы государству-участнику и автору сообщения.

### **Статья 32**

Любое государство-участник настоящей Конвенции может в любой момент заявить, что оно признает компетенцию Комитета получать и рассматривать сообщения, в которых одно государство-участник утверждает, что другое государство-участник не выполняет своих обязательств в соответствии с настоящей Конвенцией. Комитет не принимает никаких сообщений, касающихся государств-участников, которые не сделали такого заявления, равно как и сообщений, представленных государствами-участниками, не сделавшими такого заявления.

### **Статья 33**

1. Если Комитет получает внушающую доверие информацию о том, что то или иное государство-участник совершает действия, наносящие серьезный ущерб положениям настоящей Конвенции, он может, после проведения консультаций с соответствующим государством-участником, обратиться с просьбой к одному или нескольким из своих членов посетить это государство и безотлагательно представить ему соответствующую информацию.

2. Комитет в письменной форме информирует соответствующее государство-участник о своем намерении посетить его территорию, указывая состав делегации и цель посещения. Государство-участник в течение разумного срока дает свой ответ.

---

3. На основании мотивированной просьбы государства-участника Комитет может принять решение о переносе или отмене своего посещения.

4. Если государство-участник предоставляет свое согласие на посещение, Комитет и соответствующее государство-участник осуществляют сотрудничество для определения условий посещения, и государство-участник обеспечивает Комитету все необходимые возможности для проведения данного посещения.

5. По итогам посещения Комитет направляет соответствующему государству-участнику свои замечания и рекомендации.

### **Статья 34**

Если Комитет получает сведения, которые, по его мнению, содержат достаточно обоснованные свидетельства того, что на территории, находящейся под юрисдикцией какого-либо государства-участника, широко или систематически практикуются насильственные исчезновения, он может, предварительно запросив у соответствующего государства-участника всю соответствующую информацию о положении в этой области, в срочном порядке довести этот вопрос до сведения Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций через посредство Генерального секретаря Организации Объединенных Наций.

### **Статья 35**

1. Компетенция Комитета распространяется только на случаи насильственного исчезновения, имевшие место после вступления в силу настоящей Конвенции.

2. Если какое-либо государство становится участником настоящей Конвенции после ее вступления в силу, то его обязательства перед Комитетом относятся только к случаям насильственного исчезновения, имевшим место после вступления для него в силу настоящей Конвенции.

---

## **Статья 36**

1. Комитет представляет государствам-участникам и Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций ежегодный доклад о своей работе в осуществление настоящей Конвенции.

2. Публикации в ежегодном докладе замечания, касающегося какого-либо государства-участника, должно предшествовать уведомление данного государства-участника, которое располагает разумным сроком для ответа и может обратиться с просьбой об опубликовании в этом докладе его собственных комментариев или замечаний.

## **Часть третья**

### **Статья 37**

Никакое положение настоящей Конвенции не ограничивает более благоприятных положений о защите всех лиц от насильственных исчезновений, которые могут содержаться:

- а) в законодательстве государства-участника; или
- б) в международном праве, действующем для этого государства.

### **Статья 38**

1. Настоящая Конвенция открыта для подписания всеми государствами - членами Организации Объединенных Наций.

2. Настоящая Конвенция подлежит ратификации всеми государствами-членами Организации Объединенных Наций. Ратификационные грамоты сдаются на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций.

3. Настоящая Конвенция открыта для присоединения всех государств-членов Организации Объединенных Наций.

---

Присоединение осуществляется путем сдачи на хранение документа о присоединении Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций.

### **Статья 39**

1. Настоящая Конвенция вступает в силу на тридцатый день после сдачи на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций двадцатой ратификационной грамоты или документа о присоединении.

2. Для любого государства, которое ратифицирует настоящую Конвенцию или присоединится к ней после сдачи на хранение двадцатой ратификационной грамоты или документа о присоединении, настоящая Конвенция вступает в силу на тридцатый день после сдачи на хранение этим государством его ратификационной грамоты или документа о присоединении.

### **Статья 40**

Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций информирует все государства - члены Организации Объединенных Наций и все государства, подписавшие настоящую Конвенцию или присоединившиеся к ней:

а) о подписании, ратификации и присоединении в соответствии со статьей 38;

б) о дате вступления настоящей Конвенции в силу в соответствии со статьей 39.

### **Статья 41**

Положения настоящей Конвенции распространяются на все части федеративных государств без какого бы то ни было ограничения или исключения.

---

## Статья 42

1. Любой спор между двумя или более государствами-участниками, касающийся толкования или применения настоящей Конвенции, который не удалось разрешить путем переговоров или с помощью процедур, непосредственно предусмотренных настоящей Конвенцией, передается по просьбе одного из этих государств на арбитраж. Если в течение шести месяцев после даты подачи ходатайства об арбитраже сторонам не удастся достичь согласия относительно организации арбитража, любая из них может передать данный спор на рассмотрение Международного Суда путем направления ходатайства в соответствии с его Статутом.

2. Любое государство-участник может при подписании, ратификации или присоединении к настоящей Конвенции сделать заявление о том, что оно не считает себя связанным положениями пункта 1 настоящей статьи. Другие государства-участники не будут связаны указанными положениями в отношении государства-участника, сделавшего такое заявление.

3. Любое государство-участник, которое сделало заявление в соответствии с положениями пункта 2 настоящей статьи, может в любой момент отозвать это заявление посредством уведомления, направленного Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций.

## Статья 43

Настоящая Конвенция применяется без ущерба для положений международного гуманитарного права, включая обязательства Высоких Договаривающихся Сторон четырех Женевских конвенций от 12 августа 1949 года и двух Дополнительных протоколов к ним 1977 года, а также возможности каждого государства разрешить Международному комитету Красного Креста посещать места содержания под стражей в ситуациях, не охватываемых международным гуманитарным правом.



---

## **Статья 44**

1. Любое государство-участник настоящей Конвенции может предлагать поправки и представлять их Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций. Генеральный секретарь препровождает предлагаемую поправку государствам-участникам настоящей Конвенции с просьбой сообщить ему, высказываются ли они за созыв конференции государств-участников с целью рассмотрения этого предложения и проведения по нему голосования. Если по истечении четырех месяцев после направления такого сообщения не менее одной трети государств-участников выскажется за созыв такой конференции, Генеральный секретарь организует эту конференцию под эгидой Организации Объединенных Наций .

2. Любая поправка, принятая большинством в две трети присутствующих на конференции и участвующих в голосовании государств-участников, представляется Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций всем государствам-участникам для принятия.

3. Поправка, принятая в соответствии с положениями пункта 1 настоящей статьи, вступает в силу после ее принятия двумя третями государств - участников настоящей Конвенции в соответствии с процедурой, предусмотренной их соответствующими конституциями.

4. После вступления поправок в силу они становятся обязательными для государств-участников, которые их приняли, а для других государств-участников остаются обязательными положения настоящей Конвенции и все поправки, принятые ими ранее.

## **Статья 45**

1. Настоящая Конвенция, английский, арабский, испанский, китайский, русский и французский тексты которой являются равно аутентичными, сдается на хранение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций.

2. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций препровождает заверенные экземпляры настоящей Конвенции всем государствам, о которых говорится в статье 38.

---

## ИЗБРАННАЯ БИБЛИОГРАФИЯ

- Andreu Guzmán, Federico. Le Groupe de travail sur les disparitions forcées des Nations Unies. *International Review of the Red Cross* (Geneva) no. 848:803-818, 2002.
- Citroni, Gabriella. El proceso de adopción de la Convención Internacional para la Protección de Todas las Personas contra las Desapariciones Forzadas. *DFensor* (México D.F.) no. 10:52-56, octubre de 2005.
- Frouville, Olivier de. La Convention des Nations Unies pour la protection de toutes les personnes contre les disparitions forcées : les enjeux juridiques d'une négociation exemplaire. Première partie: les dispositions substantielles. *Droits Fondamentaux*. no. 6, janvier 2006 – décembre 2007.
- Guest, Iain. Behind the Disappearances: Argentina's dirty war against human rights and the United Nations (Pennsylvania Studies in Human Rights), University of Pennsylvania Press, 1990.
- International Review of the Red Cross*, Special issue: Missing persons, no. 848, 2002.
- Le refus de l'oubli; La politique de disparition forcée de personnes*. Colloque de Paris, janvier/février 1981. Paris, Berger – Levrault, 1981.
- McCrorry, Susan. The International Convention for the Protection of all Persons from Enforced Disappearance. *Human Rights Law Review* (Oxford) 7:3:545-566, 2007.
- Review of the International Commission of Jurists*, Special issue: Impunity, Crimes against Humanity and Forced Disappearance, no. 62-63, 2001.

---

Scovazzi, Tullio and Gabriella Citroni. The struggle against enforced disappearance and the 2007 United Nations Convention. Leiden, Martinus Nijhoff Publishers, 2007.

Организация Объединенных Наций. Экономический и социальный совет. Комиссия по правам человека. "Гражданские и политические права, включая следующие вопросы: исчезновения и казни без надлежащего судебного разбирательства. Доклад, представленный независимым экспертом г-ном Манфредом Новаком, которому в соответствии с пунктом 11 резолюции 2001/46 Комиссии поручено рассмотреть существующие международные уголовно-правовые рамки и нормы прав человека, касающиеся защиты от насильственных или недобровольных исчезновений" (E/CN.4/2002/71)

Обновленный свод принципов защиты и поощрения прав человека посредством борьбы с безнаказанностью (E/CN.4/2005/102/Add.1)

Поощрение и защита прав человека: исследование, посвященное праву на установление истины. Доклад Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (E/CN.4/2006/91)

Организация Объединенных Наций. Генеральная Ассамблея. "Основные принципы и руководящие положения, касающиеся права на правовую защиту и возмещение ущерба для жертв грубых нарушений международных норм в области прав человека и серьезных нарушений международного гуманитарного права" (резолюция 60/147 от 16 декабря 2005 года).

---

## ПРАВА ЧЕЛОВЕКА: ИЗЛОЖЕНИЕ ФАКТОВ\*:

- № 2 Международный билль о правах человека (Rev.1)
- № 3 Консультативное обслуживание и техническое сотрудничество в области прав человека (Rev.1)
- № 4 Методы борьбы против пыток (Rev.1)
- № 6 Насильственные или недобровольные исчезновения (Rev.3)
- № 7 Процедуры представления и рассмотрения сообщений (Rev.1)
- № 9 Права коренных народов (Rev.2)
- № 10 Права ребенка (Rev.1)
- № 11 Внесудебные казни, казни без надлежащего судебного разбирательства или произвольные казни (Rev.1)
- № 12 Комитет по ликвидации расовой дискриминации
- № 13 Международное гуманитарное право и права человека
- № 14 Современные формы рабства
- № 15 Гражданские и политические права: Комитет по правам человека (Rev.1)
- № 16 Комитет по экономическим, социальным и культурным правам (Rev.1)

---

\* Публикация выпусков № 1, 5 и 8 прекращена. Со всеми выпусками из серии "Изложение фактов" можно ознакомиться онлайн по адресу <http://www.ohchr.org>.

- 
- № 17 Комитет против пыток
- № 18 Права меньшинств (Rev.1)
- № 19 Национальные учреждения, занимающиеся поощрением и защитой прав человека
- № 20 Права человека и беженцы
- № 21 Право человека на достаточное жилище
- № 22 Дискриминация в отношении женщин: Конвенция и Комитет
- № 23 Опасная традиционная практика, пагубно отражающаяся на здоровье женщин и детей
- № 24 Права трудящихся-мигрантов (Rev.1)
- № 25 Принудительные выселения и права человека
- № 26 Рабочая группа по произвольным задержаниям
- № 27 Деятельность специальных докладчиков Организации Объединенных Наций: 17 вопросов и ответов
- № 28 Влияние деятельности наемников на осуществление права народов на самоопределение
- № 29 Правозащитники: защищая право на защиту прав человека
- № 30 Система договоров Организации Объединенных Наций в области прав человека - Основные договоры в области прав человека и договорные органы: введение

- 
- № 31      Право на здоровье
- № 32      Права человека, терроризм и борьба с терроризмом
- № 33      Часто задаваемые вопросы относительно  
экономических, социальных и культурных прав







---

Серия *Права человека: изложение фактов* издается Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве. В ней отражаются некоторые проблемы прав человека, которые находятся под пристальным вниманием или представляют особый интерес.

Публикация *Права человека: изложение фактов* предназначена для самых широких кругов общественности; ее цель - содействовать лучшему пониманию основных прав человека, информировать о том, что предпринимает Организация Объединенных Наций для их поощрения и защиты, а также показать, какие существуют международные механизмы осуществления этих прав. *Права человека: изложение фактов* распространяется бесплатно по всему миру. Поощряется перепечатка публикаций на других языках, помимо официальных языков Организации Объединенных Наций, при условии сохранения текста в неизменном виде. Организация, воспроизводящая текст, должна ставить в известность об этом Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в Женеве и ссылаться на него как на источник данных материалов.

Запросы направлять по адресу:

---

Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights  
United Nations Office at Geneva  
8-14, Avenue de la Paix  
1211 Geneva 10  
Switzerland

New York Office:  
Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights  
United Nations  
New York, NY 10017  
United States of America